

日 本 速 記
上 に 於 け る

漢字音と其の
略字法則の研究

貴族院速記士
安田勝藏著

日本速記協会發行

日本速記協會出版部

安田勝藏著
日本速記法
上に於ける漢字音とその略字法則の研究

日本速記法
上に於ける 漢字音と其の略字法則の研究

一目 次一

第一章 総論	一
第一節 漢字の數と其の音	一
第二節 字音の數と其の表	四
第二章 字音の性質と速記文字との關係	三
第三章 字音と五十音圖との關係	八
第一節 イリヰの尾音を伴ふ字音	一九
第二節 キの尾音を伴ふ字音	三
第三節 クの尾音を伴ふ字音	三
第四節 ツヰチの尾音を伴ふ字音	三
第五節 尾音一覽表	七

第四章 字音尾の略字法

第一節 イ＝ヰの尾音を伴ふ字音の略字法……………三

第二節 キの尾音を伴ふ字音の略字法……………三

第三節 クとツの尾音を伴ふ字音の略字法……………三

第五章 熟語と速記文字との關係……………三

第六章 促音の本體は何か……………四

第一節 促音を構成する二條件……………四

第二節 促音と半獨音との關係……………四

第七章 一般熟語尾音省略法

第一節 撥音と二音とより成る熟語……………四

第二節 長音と二音とより成る熟語……………四

第三節 前字の尾音イ＝ヰと後字二音とより成る熟語……………五

第四節 前後共にキクツの尾音を有する熟語……………五

第五節 前字はキクツの尾音で後字撥音、長音、イ＝ヰよりなる熟語……………六

第六節 キクツの尾音を有するものの疊音より成る熟語……………七

第七節 促音の後字二音より成る熟語……………八

第八節 一音と二音、若くは二音と一音とより成る熟語……………九

第八章 同行音の熟語略字法則

第一節 後字イの尾音を伴ふもの……………九

第二節 後字の頭音阿段に屬するもの……………九

第三節 後字の頭音伊段に屬するもの……………九

第四節 後字の頭音阿段に屬するもの……………十

第五節 後字の頭音衣段に屬するもの……………十

第六節 後字の頭音於段に屬するもの……………十

正誤

一三頁 十四行目 載しては戴しての誤

二六頁 二行目 第四節 ツーチを伴ふ字音はツーチの尾音を伴ふ字音の誤

三三頁 六行目 イリヰ音を伴ふ字音の略字法はイリヰの尾音を伴ふ字音の略字法の誤

五九頁 八行目 長音と二音とよりなるは成るの誤

緒言

所謂速記の目的を達成する爲に考案せられたる速記文字、及び其の速記文字の速寫率を益々強化せしむるの目的を以て工夫を凝らされたる種々の略字法則、それ等を總稱したものが速記法である。

其の速記法を巧みに活用し得る重大なる目的の下に多大の日子を費し、之が修練に修練を重ねて完成される所の技術的操怍が即ち速記術である。

謂はば法則あつての技術、技術あつての法則、此の二つは兩輪双翼の關係にあつて、其の一を缺いては速記術は成立しない。

けれども何としても其の根本となり土臺となるものは速記法則であるから、其の基礎工事とも謂ふべき大切な法則をして、彌が上にも完全に完全にと研究を進めて行くことが速記法の進歩であり、速記法の進歩は転て速記術の進歩を招來せしむる所以であらねばならぬ。

今日日本の速記法は研究者の不斷の努力に依つて進歩の跡を示して居ることは疑ふべくもない事實である。けれども今尚ほ進歩の過程にあつて、未だ幾多研究の餘地の残されて居ることも亦

第一 章 總 論

第一節 漢字の數と其の音

三十三間堂のほとけのかずは三萬三千三百三十三體あるとか、昔の俗謡に於て聞かされたことであつて、其の眞偽の程は保證の限りではないが、兎に角多くの佛像が列んでまつられて居ることは事實である。所が漢字の數は康熙字典に據ると、四萬六千二百十六字で補遺備考に收めたるものと合して總計四萬八千六百四十一字と云ふ實に三十三間堂の佛像の數も啻ならぬやうな大數に上りつて居る。

勿論此の中には同一の文字であつて、其の體の異なるものがあり、音があつても義のないものもあり、或は音義共に詳ならざるものもある、又書籍の上に於て殆ど使用せられた例のないものさへあつて、此の非常に多數の漢字が悉く世間に通用して居るもののみではなべ。

本家本元の支那に於てさへもさうであるが、然らば我が國で現今使用して居る漢字數は果して

どの位のものであらうか、其の正確なることは知らないが、今日漢字研究者の權威として知られて居る後藤文學士の著『漢字音の系統』に就いて見ると、

我が小學、中學、其の他諸學校の教科書類、參考書類、衆議院速記録、其の外諸種の新聞雑誌類などのうちから残らず漢字を拾ひ網羅して見ても、先づ五千九百五十を以て大體の限度として居る。無論此數は哩、杆などの如き新字、宝、円、当の如き略字、雜、俾、榦の如き日本の國字などをも總て計算したものである。其れ故今日の漢字の整理は、つまりまづ此の五千九百五十の漢字を如何に取り片附くればよいかと云ふことに在るのである。

とあつて、約六千の漢字が現に活用せられて居ると見て差支ない、それにしてもなか／＼大した數の漢字が用ひられて居るものと言はなければならぬ。而も亦此の多くの漢字が各々相交錯して幾萬とも數知れぬ程の熟語をも構成して居つて、日常我が國民を悩ますこと實に夥しいものである。ローマ字論や、假名文字論乃至は漢字制限論の起る所以は實にこゝにあつて存するのである。此の漢字の廢止、若くは制限の論は我が國多年の問題であつて、時々火が燃え付くやうに熾に論議せられて居る、さうかと思ふと又いつの間にか姿を消して仕舞ふ、恰も淺間山の噴火のそれの如き觀がある、此の厄介な漢字が廢止せられ、若くは眞に徹底的に制限せられるやうなことを現象を呈しつゝある現状ではないか。

而も其の漢字の読み方は、所謂音と訓とあるが、此の音と訓がちやんばんに用ひられて居るものも隨分ある、例へば鳥と云ふ字は口扁をつけると鳴呼アアのアとなり、鳥賊と書いてイカ、鳥有と書いてウイウ、鳥帽子と書いてエバウシ、鳥渕と書いてオコと讀む如く、ラスと云ふ字一字がアイウエオとも讀める、斯んな例は幾らでもあつて、訓は訓で同一文字が幾通りにも読み方があるし、又字音は字音で、漢音、吳音とあつて、偶には唐音や宋音なども用ひられて居る、其の漢吳兩音共に同一のものは問題はないが、其の異なる漢音と吳音が何の區別もなく或語として讀まれて居るものも相當に數多い。

これで訓の方は今此の問題とは別であるから姑く之を置いて、唯字音のみに付て稽へて見る。漢字が継令一部の制限を受けても、其の字音なるものが我が國民の言語の上に生命のある限り、其の言語をも一の對象として成り立たなければならぬ我が日本速記法の上に此の字音の研

究と、進んでは之が對策を講ずることの必要は致て言ふまでもないことである。

四

第一二節 字音の數と其の表

漢字の數は前に述べた通り殆ど五萬に近い多數であるが、併し其の漢字の總てが各々異つた字音をして居るものではない、所謂同音異義の文字が非常に多いのであって、中には例へばロツ(律)と云ふやうな聞いたこともないやうな音もあり、又ヒヨクと云ふやうな音は通とか復と云ふやうな唯僅に二三字にしか配當せられて居ないで而も不斷用ゐられないやうなものがあるが、多いものになると同一の音が數百字にも配當せられて居るやうなものもある。

然らば其の字音の種類はどれだけあつて、此の幾萬の漢字に配當せられて居るかと云ふと、御承知の通り字音と云ふものは我が國では漢音も、吳音も、何等區別なく併用せられて居るのであるから、速記法上亦之を區別して研究するの必要はない、故に茲には漢音、吳音の區別なく其の字音の種類と其の數を悉く列舉して見ると次の通りである。

表中上の假名は字音であつて、下の漢字は上の字音に對する唯一例を示したに過ぎぬものである。

字音	表
あ	阿
い	伊
いん	印
えつ	衣
え	閑
えつ	乎
おん	恩
おふ	囬
くわい	快
かん	函
き	喜
ぎん	銀
あい	愛
ぬ	位
ゐん	院
ゑ	恵
ゑ	惠
あく	愛
かく	角
かく	往
かく	往
かく	温
かく	越
かく	急
かく	櫻
かく	影
かく	炎
かく	屋
かく	加
かく	畫
かく	賀
かく	月
かく	道
あつ	握
いく	域
うつ	握
ぬき	握
う	握
えい	握
えん	握
あう	握
かう	握
くわく	握
ぐわつ	握
きく	握
きやく	握
あつ	育
いく	育
うつ	育
いひとつ	育
あい	壓
あん	壓
おつ	壓
あふ	壓
かかつ	壓
かかつ	壓
くわ	壓
ぐわ	壓
きう	休
がん	吉
岩	吉
瓦	吉
褐	吉
火	吉
押	吉
乙	吉
圓	吉
衛	吉
鬱	吉
育	吉
壓	吉
あん	安
いひとつ	安
えき	安
おう	安
をつ	安
かい	安
くわつ	安
がい	安
ぐわん	安
きゆう	安
きん	願
金	願
宮	願

はい ぱつ ひき ひやう びよう
めう めん まん ほん ふく ふん ぶん

妙萬益北法勉璧分撫憑兵匹罰配

ばいはんひつひようびゆう
まほくほほんべきふうぶん
まほくほほんべきふうぶん

民味麻僕法保纂文風謬冰畢犯倍

はくばん ひうびん ふくべ へつぼうほ まいまい

武 寶 每 發 眸 母 僮 部 服 貧 表 酪 晚 自

ばく ひやく ひく ひく ひく ひく ひく ひく ひく ひく
くま
みやこ みやこ みやこ みやこ みやこ みやこ みやこ みやこ みやこ みやこ

駿苗比百敏拂兵別鳳乏勒慕硃

明末本報邊米佛府病逼美跡

ち ち ち ち ち ち ち ち
ちゆつ ちゆつ ちゆつ ちゆつ ちゆつ ちゆつ ちゆつ ちゆつ
ちよう ちよう ちよう ちよう ちよう ちよう ちよう ちよう
ぢん ぢん ぢん ぢん ぢん ぢん ぢん ぢん
てん てん てん てん てん てん てん てん
たう たう たう たう たう たう たう たう
どく どく どく どく どく どく どく どく
ない ない ない ない ない ない ない ない
にち にち にち にち にち にち にち にち
によ によ によ によ によ によ によ によ
にん にん にん にん にん にん にん にん
のう のう のう のう のう のう のう のう

能忍如日內毒刀天丁塵澄點昵持

さき ちや あゆみ とう つでい でんたふとつなつにやくにやう

囊 奴 娘 翦 捻 突 答 傳 泥 都 趙 仙 茶 軒

ちく ちや ちふ てふ づ てき と どう とん なん にう によう によう ねい なふ

納寧女柔南頓同登敵圖帳熱蘇女

は ねつ ねう ねう に やう どん だう どい であ つう かふ ちよ かく せく

波 热 尿 乳 二 钼 遵 繁 潑 通 直 薩 畫 竹

ば ねん ねふ にく にな とく とう てつ つお ちん ちや ちゆ ちゅ ちつ

馬年捻入肉那德投鐵墜沈提哇腔

めつ もく やく ゆる えふ らん りつ りよう ろろん れん る わ
滅目もく ゆる エフランリツリヨウロロンレンル
和律練留龍律亂葉唯厄目
めん もち ゆ よく よ ゆ よく よ ゆ わい らう れう りやう りやく りやう りやう わ
面勿由もつもつもつもつもつもつもつ
隈隙老類良略抑落豫
わくらふれいりふりうりうりうりうりう
茂物尤用羅離立留禮
もうもんいふやうようようようようようよう
茂感拉猶禮立留離羅尤用物
もうもうもうもうもうもう
門邑羊來力隆綠歷
まうまうまうまうまうまうまう
瀟塵陸考虑列弄倫
まうまうまうまうまうまうまうまう
毛野雄要埠陸考慮列弄倫
まうまうまうまうまうまうまうまう
腕論弄列倫考慮埠陸毛野雄要
まうまうまうまうまうまうまうまう
を計算すると丁度四百五と云ふ改こまる、ひがみ
わづかに

以上を計算すると丁度四百五と云ふ數になる、是が略ぼ字音の全體であるやうに思はれる。それで漢字の數が四萬あらうが五萬あらうが、其の一つ一つの字音は以上の四百五種の中の何れか

より外にはないと云ふことになる、言ひ換へれば約四百種の字音が四萬八千有餘の漢字に配當せられて居る譯であるから、平均百二十字ばかりの各、異つた文字が組合つて一つの字音を有つて居るとも言へるし、又逆に言ふと、一つの字音が平均百二十字に對する共通の音であるとも言へるのである。

第二章 字音の性質と速記文字との關係

以上約四百種の字音を大別すると、即ち

一字一音のもの、 二字一音のもの、 となる。

そこで一字一音のものは、速記文字としても亦之を一字で現すことが出来るし、又一字一音の同士が二つ以上互に結付いて、所謂熟字を構成する場合には、五十音圖縮字法なり、疊音略字法なり、連濁略字法なり其の他種々の略字法則が制定せられて居る。勿論それ等の方式も亦字音略字法の一種に相違ないのであるから、字音略字法として研究すべきであるが、それは既に或る程度までは稍、解決し盡されて居るとしても宜いのであるから、茲に字音略字法として研究する上からは、此の一字一音のものは姑く之を除外することにする。

さうすると此の後に残るのは二字一音のものである、此の二字一音のものを速記文字で書かうとすると、長音なり拗音の中の或るものは幸に之を一字で書き現すことも出来るが其の他のものは別に何か特殊の略字の無い限りは、どうしても之を二字づつで書き現さなければならぬ、そ

れは實に迂遠極まることがある。迂遠極まるからと云つて、何千とも何萬とも數知れぬ熟語について一々特殊の略字を作製することは不可能であらう、縱し不可能でないとしても、何等根據もなく系統もない御都合主義の略字であつては吾人の記憶は到底之を許さない、而して又實際に直画して却てまご付くやうな略字、誤譯の虞あるやうな略字が何萬何千あつても害にこそなれ決して役立つものではない、寧ろ迂遠な方法でも二字づゝ其のまゝ綴つて習熟した方がましである、そこでさう云ふ御都合主義な無理もせず簡単に而も明確なる略字法則を考案することは出来ないものであらうか、と云ふのが本研究の眼目である。

そこで先づ此の字音略字法則の研究を始めるに當つて、何より先きに其の二字一音の字音は一碑どう云ふ音に依つて組立てられて居るか、其の字音の性質なるものを明かにしなければならぬ。

それには先づ一字一音のものだけを一々解剖的に上の音と、下の音とを兩斷して區別をする。

(以下説明の便宜上、其の上の音を頭音と稱し、下の音のことを尾音と呼ぶことにする)

さうすると頭音の方は後に精しく説明するが、清音、濁音、拗音の悉くではないが、殆ど全部の音を頭音として載いて居ると言つて差支ない程、其の種類が多いに拘らず、下の尾音の方は誠

に限られた僅かの數よりないことを發見するのである。例へば茲に一字一音から成立つて居る漢字の全部幾萬と云ふものを悉く列べて見ても其の各々の有する所の尾音は、結局左の假名文字の十三種の音の何れかに屬せれるものはない。

イ【愛】 オ【推】 ウ【唐】 キ【故】 ク【國】 ハ【質】 ナ【母】
フ【弔】 ヤ【讃】 ハ【主】 ハ【踏】 ワ【異】 ヌ【憲】

上の假名で書じてあるのが即ち尾音であつて、下の漢字は其の尾音を有するものの一例を擧げたに過ぎないのである。一音から成立つて居る漢字であつたならば必ず以上十三種の尾音の何れかが基礎になつて居なほものは他に一つもないと云ふ此の事實を忘れてはならぬ。

所では等の尾音を伴ふ所の字音を速記眼を以て一瞥するならば

イウ【有】 カウ【高】 ガフ【命】 カフ【甲】

等の如く尾音にウ、フの音を伴ふ字音の場合には、所謂長音となるし、又

シヤ【奢】 シュ【朱】 ショ【署】 クロ【華】

等の如く、尾音にヤ、ユ、ヨ、ワを伴ふ字音の場合は總て拗音となる。

それから又前にウ、フの尾音を伴ふ字音は長音となると云ふことを述べたが、是は實は單なる

長音ばかりでなく

ギウ【牛】 シフ【禦】

の如く長拗音となり、又

チヤウ【長】 キュウ【御】 クワウ【皇】

の如く本来の拗音を構成して居る上に尚ほウの尾音を添加することに依つて是亦長拗音となる。

以上の如くウ、フ、ヤ、ユ、ヨ、ワの六種の中、何れかの尾音を附隨する字音は必ず長音若くは拗音を構成するのであつて、此の長音なり拗音は、我が速記文字の上に於ては幸に一字として取扱はれて居るのであつて、單なる一字一音の字音と其の書方に於て何等擇ぶ所がないのであるから、以上六種の尾音を有する字音は、此の字音略字法研究の中から今暫く之を省いて置いて宜いことになる。

さへすると殘る所の字音は

イ オ キ ク チ ツ ナ

と云ふ七種の尾音となる。

セニヤ尙ほ考へなければならることはイとオの區別であるが、イとオは字音としての區別はあ

るけれども、速記文字としては其の區別の必要はないのであるからイとヰは一つとして研究して宜しいことになる。

それから尚ほもう一つ考へなければならないことは尾音のツとチの關係である。

ツとチは字音としては別であるけれども、其の尾音の生れた元の字は一つである。即ち同一の文字に附いて居る所の尾音であることを忘れてはならぬ。例へば

逸は 漢音 イツであり 吳音 イチである

越は 漢音 エツであり 吳音 エチである

斯の如くツとチの尾音は唯漢音と吳音の相違である、是は速記法の上では一つと見て宜しいのであるから、是は共通のものとしてツを以てチの代表音として研究することにする。

併し茲に注意すべきことは、ツとチの尾音は漢音と吳音共通であつても、其の頭音は必ずしも、

前に示したやうに同一音と限つたことはない。例へば

日は 漢音 ジツであつて 吳音 ニチである

勿は 漢音 ブツであつて 吴音 モチである

と云ふやうに尾音のツとチは共通であるけれども、其の頭音は全然異つて居るものもあると云ふ

ことを知らなければならぬ。

所で最後にもう一つ考へなければならない問題がある。それはノの尾音を有する字音、即ち撥音である。撥音は我々の速記法に方ては、其の頭音の字の尾端を撥ねることに依りて完全に現されることになつてゐる、此の方式は誠に理論と實際に能く合致した理想的の書法なりと自分は信じて居るから、唯單なる撥音には此の上何等手を加へるの必要を認めない、恰も一字一音のものと同一に取扱つて宜いから、是亦字音略字法中の尾音の研究としては之を省いて宜いことになる。

以上の如く段々と字音の性質を検討して見ると、略字法として研究すべき字音は、其の尾音十三種の中から以上九種が除外されて、結局残る所のものは

イ キ ク ツ

の四つの尾音を有する字音だけになる。

第三章 字音と五十音圖との關係

以上は唯字音の性質の半面を明かにしたに過ぎない、字音と云ふものは前に述べたやうな尾音だけに一定の音があるのではなくて、其の半面に於てそれ等の尾音と結び付くところの頭音にも亦一定の規矩準繩の存するものがあつて、五十音の總てに對して無暗に雑然と結び付て字音を構成して居るものでないことを知らなければならぬ、此の頭尾兩音の關係を明かにすることに依つて初めて字音全體の性質を知ることが出来るのである。

然らば其の尾音のイ キ クツに結付く所の頭音は如何なるものであるか、又如何なる規則の下に此のイ キ クツの尾音を有する字音が構成せられて居るかを検討しなければならぬ。それには唯漫然と字音表の總てを眺めて居つたのでは、何處にどう云ふ規則づけられたものが存するかと云ふことは分かるものではない、之を明かにしようとするならば、先づ字音と五十音圖との關係を明かにすることが必要になつて来る。

五十音圖と云ふのは、我が國の純粹なる音五十音を聲音の分類に依つて、ア イ ウ エ オ

の五段とア カ サ タ ナ ハ マ ジ ヲ ヲ の十行に配列した圖表であることは既に御承認の通りであるが、此の配列の方法は印度の悉曇即ち梵語の母韻に基いて慈覺大師などの作成し得たものであらうとのことである、又一説には、奈良朝に於て吉備眞備の作りしものなりと云ふ古よりの説なれども確證なし、とのことである、先づ何れにしても我が日本人の作成したものであることは確かである。又字音の方は、小學紺珠に、孫炎始作字音とあつて、字音と五十音圖とは固より何等の關係もなく、全く別の方面に於て各、作製せられたものであるけれども、字音研究の歩を進めるに従つて此の兩者の間に誠に奇しき因縁關係の存在することを發見するのである。此の關係を明かにすることに依つて初めて茲に我が日本速記法上に於ける字音の取扱を如何にすべきか、其の略字法則の根據を確實に掲むことが出来るではなかろうかと思ふ。

然らば字音と五十音圖との關係が如何なるものであるかを表に作つて見よう。

第一節 イ二中の尾音を伴ふ字音

アイ (愛) (絶無)

カイ (海)

エイ (榮) (絶無)

タイ (街)

ケイ (形)

ガワイ (會)

ゲイ (藝)

ダイ (外)

スヰ (推)

サイ (裁)

ゼイ (勢)

サイ (罪)

ゼイ (喘)

タイ (體)

テイ (町)

ダイ (大)

ネイ (瞳)

ナイ (内)

ヘイ (兵)

ハイ (肺)

ベイ (米)

バイ (梅)

メイ (命)

ユヰ (唯)

ライ (來) ルヰ (類) レイ (令)

ワイ (猿)

イヰヰを附隨する字音は以上の通り之を五十音圖に配當して見ると、頭音が阿段と字段と衣段の三段に限られて居つて、伊段と於段に屬するものは絶対になつ。

所で茲に一つ考へなければならぬことは、衣段に屬するエイ ケイ セイ テイ ネイ ヘイ

メイ レイは文法上長音でなくとも速記法上之を長音化して取扱ふべきであつて、例へば形勢はケイセイと書くべきであつて、わざ～～ケイセイとイを書くのは賢明なる書方ではない、當然長音として取扱ふべきであるから、結局イヰヰの尾音を伴ふ所の字音は阿段のやを除いた他の全部、即ち

アイ カイ サイ タイ ナイ ハイ マイ ライ ワイ
の九つと、字段に屬する

スヰ ツヰ ュヰ ルヰ
の四つ、計十三種に過ぎないと云ふことになる。繰返して言ふ、漢字は何萬あらうとも、其の尾音にイヰヰを伴ふ字音は衣段を除くと以上の十三種より外にはないことになる。

勿論イ=ヰの尾音を有する字音を「の附してある

ガイ ザイ ダイ バイ ブヰ

等の濁音もあるが、濁音の取扱は加點法なり、濃線なり、それよりの速記法則に従へば宜いので、あつて問題にはならないから一つと見る。

それからクワイ グワイの拗音もあるが、是は速記法上に於てはカイ ガイと轉訛すべきが當然であるから是亦一つと見る。

第二節 キの尾音を伴ふ字音

阿 段	伊 段	宇 段	衣 段	於 段
(絶無)		(絶無)	エキ (益)	(絶無)
			ゲキ (擊)	
		シキ (識)	セキ (隻)	
	チキ (直)		テキ (敵)	
			デキ (溺)	

ヘキ (僻)
ベキ (累)

レキ (歴)

リキ (力)
キキ (域)

キと云ふ尾音を附隨する字音は以上の如く唯伊段と衣段のみに限られて居つて、他の三段には絶對にない、而も其の數僅かに伊段に三つと、衣段に六つ、計九種に過ぎない。

第三節 クの尾音を伴ふ字音

阿 段	伊 段	宇 段	衣 段	於 段
アク (惡)	イク (育)	(絶無)	オク (億)	
ガク (學)	キク (掬)		ヲク (屋)	
カク (角)			コク (國)	
クック (畫)			ゴク (獄)	

サク（策） シク（シクノ字音ナシ） ソク（則）

シユク（祝） ジュク（熟） ジク（賦）

タク（宅） チク（畜） ドク（德）

ダク（濁） チク（軸） ドク（毒）

ニク（肉） フク（福） ホク（北）

ハク（博） バク（漠） ボク（僕）

マク（膜） モク（目） ヨク（慾）

ヤク（約） リク（陸） ロク（碌）

ラク（樂） リク（惑） ワク（惑）

フク（福） ハク（福） ニク（肉）

クの尾音を附隨する字音は、五段の中衣段だけは絶対になら、さうして字段には唯フクとハクの二字音があるのみであるが、兎に角衣段を除いた他の四段に跨つて居る。

それから尙ほ此の外にクの尾音を附隨する字音は拗音にある。

阿 段 伊 段 宇 段 衣 段 於 段

キク（脚） (絶無) キョク（旭） ギョク（玉）

ギャク（遠） シュク（祝） ジョク（辱） チョク（勅）

シャク（爵） ジュク（熟） ジョク（辱） チョク（勅）

ジャク（弱） チャク（著） ヒョク（匿） ヒョク（通）

ヒヤク（百） ニヤク（弱） ミヤク（脈） リヤク（略）

字段のシユク ジュクは速記法上シク ジクと轉訛して取扱ふのであるから、之を省くと結局拗音でクの尾音を附隨するものは阿段と於段だけだと言つても宜い。

要するにタと云ふ尾音を伴ふ字音は拗音を合せて三十六種の多きに達する。

第四節 ツニチを伴ふ字音

阿 段	伊 段	宇 段	衣 段	於 段
アツ (壓)	イツ (逸)	ウツ (爵)	エツ (謁)	オツ (乙)
カツ (割)	キツ (吉)	クツ (屈)	ケツ (缺)	ヲツ (越)
クラツ (活)				コツ (脅)
グラツ (月)			ゲツ (月)	ゴツ (施)
サツ (察)	ジツ (質)	シツ (舌)	ゼツ (說)	ソツ (卒)
サツ (雜)	ジツ (實)			
	ジユツ (述)	シユツ (出)		
タツ (達)	チツ (秩)	テツ (鐵)	トツ (突)	

(ダツ) (脫)	(チツ) (昵)
ナツ (捺)	ニチ (日)
ハツ (發)	ヒツ (畢)
バツ (罰)	ビツ (譬)
マツ (末)	ブツ (佛)
ラツ (埒)	ベツ (別)
リツ (率)	ボツ (勃)
ワツ (斡)	メツ (滅)
	モツ (物)
	レツ (列)
	ロツ (健)

ツの尾音を附隨する所の字音は、之を五十音圖に配當して見ると、多い少いはあるが悉く各段に涉つて居る、斯の如く各五段に涉つて配當されて居る字音は、唯獨り此ツの尾音を附隨する字音に限られて居る。而して其數は三十四種であつて、數の上から言ふと、第三のタを附隨する字音數よりは稍々少いのである。

第五節 尾音一覽表

要するに漢字の數は、四萬八千字の多きに達して居るが、それ等の有する字音は約四百種であ

つて、其中一字一音のもの及びヤ ユ ヨ ワの尾音を有する所の拗音、それからウ フの尾音を有する所の長音、ンの尾音を有する所の撥音等を除くと、殘る所のものは

の尾音を有する所の字音のみであることは前節の五十音圖に對する尾音配當圖に依つて明かである。今其の各々の配當圖を一經めにして一覽表を作つて見ると左の通りである

尾音一覽表

カ	ア
ツクイ	ツクイ
喝角改	厭惡變
キ	イ
ツク (チ)	ツク
詰掬	逸育
ク	ウ
ツ	ツ
屈	躊躇
ケ	エ
ツイ	ツキイ
穴鑿	(チ)
	越益英
コ	オ
ツク	ツク
骨國	乙眞

ガ クイ
クイ
學書 括舊

ギ

ダ

ゲ
ツキイ
月劇藝

ゴ
ツク
魂獄

卷之三

サ
ツクイ

札作才

シ
ユツキ
ク
宿室式

ス
ヰ
粹

セ
ツキイ
説話勢

ソ
ツク
卒東

タ ツクイ	ザ ツイ
達澤對	雜村
チ ツク	ジ ツ
腔畜	實
ツ キ	ズ キ
墜	隨
テ ツキイ	ゼ ツイ
鐵敵丁	舌戮
ト ツク	ゾ ク
突德	續

ナ	ヲ
ツイ	ツク
奈内	脱済
ニ	テ
チク	ク
日肉	笠
ヌ	ヅ
ネ	テ
トイ	キ
熱寧	潮
ノ	ト
	ク
	朝

バ	ハ
ツクイ	ツクイ (チ)
副駿倍	鉢白配
ビ	ヒ
ツ	ツ
醜	舉
ブ	フ
ツ	ツク
佛	拂服
ベ	ヘ
ツキイ	ツキイ
別囂米	徹壁兵
ホ	ホ
ツク	ツク
勒僕	發北

ベヘネデテゼセ
ツキイツキイツイキイツキイツイツキイ
別囃米倅壁兵熱寧潤泥鐵敵丁舌贊說攝勢

別囂米 僮壁兵 熟寧 潤泥 鐵敵丁 舌贊 說籍勢

木ホノドトゾソ
ツクツクツクツクツク
勃僕發北毒矣德績卒束

マ
ツクイ

末幕每

ミツ 密

メツイ 滅明

モツク(チ)物目

ヤ
ク

厄

ユキ 唯

レツキイ 列歴禮

ヨク 慾

ラ
ツクイ(チ)却落來

ル牛類

口ツク

ヲツク 乙億 律碌

ニ
ツクイ

脚弱

エツ越

リツクキ 律陸力

モツク 物目

ワ
ツクイ

脚弱

エツ越

リツクキ 律陸力

モツク 物目

ミ
ツクイ

脚弱

エツ越

リツクキ 律陸力

モツク 物目

リ
ツクイ

脚弱

エツ越

リツクキ 律陸力

モツク 物目

シ
ツクイ

脚弱

エツ越

リツクキ 律陸力

モツク 物目

ジ
ツクイ

脚弱

エツ越

リツクキ 律陸力

モツク 物目

リ
ツクイ

脚弱

エツ越

リツクキ 律陸力

モツク 物目

キ
ツクイ

脚弱

エツ越

リツクキ 律陸力

モツク 物目

チ
ツク著

百

エツ越

リツクキ 律陸力

モツク 物目

チ
ツク百

エツ越

リツクキ 律陸力

モツク 物目

右一覧表に見る如く
 阿段には イ ク ツの尾音を伴つて居るが、キの尾音を有するものは絶対にない。
 伊段には キ ク ツの尾音を伴つて居るが、イの尾音を有するものは絶対にない。

宇段には ク ツ 牛の尾音を伴つて居るが、キの尾音を有するものは絶対にない。

衣段には キ ツの尾音を伴つて居るが、クの尾音を有するものは絶対にない。(イは長音化するから省く)

於段には ク ツの尾音を伴つて居るが、イとキの尾音を有するものは絶対にない、
 之に依つて之を觀ると、各段に於てイ キ ク ツの各尾音を悉く伴つて居る字音は一つもな
 い、必ずイ キ ク ツの尾音の中何れかの一つ或は二つが缺けて居る。

更に又之を別の觀點から研究すると、
 イリ牛の尾音を伴ふ字音は、衣段の長音化するものを除くと阿段と宇段のみに限られて居る。
 せつして拗音、濁音のものは一つと見て其の數僅に十三種に過ぎない。

三十一

キの尾音を伴ふ字音は伊段と衣段とに限られて居つて、其數濁音のものを一つと見九種に僅て
クの尾音を伴ふ字音は衣段のみには絶対になくて、他の阿伊字於の四段に亘つて、是亦濁音の
ものを一つと見て其の數三十六種ある。

ツの尾音を伴ふ字音は、各五段共に存在して居つて其の數三十四種に及んで居る。濁音を一つ
と見ることは前の通りである。

そこでクの音を伴ふ字音が衣段には絶対に無いに拘らず、其の音種の最も多いのは、其の頭音
が拗音にも及んで居るからであつて、ツの尾音は各五段に亘つて居るに拘らずクの尾音數よりも
少いのは拗音を頭音とするものはシユツとジユツとチユツの三種だけで、それも速記法上に於て
はシツ、ジツ、チツと轉訛されるので、殆ど絶無だと言つても宜い程であるからである。

要するに以上五十音圖に配當されたる字音尾の特殊性こそは字音略字制定の上に一大注目を要
する大事な點であらねばならぬ。

第四章 字音尾の略字法

以上に依りて先づ字音とは如何なる性質のものであるか、其の本質と、さうして又其の字音と
速記文字との關係に付ての大體を明かにすることが出来た。

然らば愈々是より進んで此のイ キ クツの尾音を伴ふ所の字音を速記法上如何なる手段方
法によりて其の略字法則を決定すべきかに付ての研究に歩を進めなければならない。

第一節 イ||ヰ 中音を伴ふ字音の略字法

イ||ヰの尾音を伴ふ字音は、其の頭音は阿段 字段 衣段に跨つて居るが、其の中衣段に屬す
るもの、エイ ケイ セイ等の如きものは、前にも述べた通り速記法上に於ては是等は總て之を
長音化して取扱ふのであるから、字音略字としては別に問題はない。故に之を除外すると残る所
のものは阿段を頭音とする。

アイ カイ サイ タイ ナイ ハイ マイ ライ ワイ

の九つと、字段を頭音とする

三四

スキ ツキ ユキ ルヰ

の四つのみである。

是等の字音は、之を速記文字で書き現はさうとするには、頭音字に尾音のイの字を添加するか、或は今まで略字化されたものではイの變形である何等かの記號を添加して僅に省略法として満足して居つたものであるが、此の字音省略法に於ては唯其の頭音の文字の尾端を聊か變形して、此の尾音のイリヰの字は全然省略をし、又それに代るべき何等の記號をも添加しないことを原則とする。例へば

カイ

と云ふ字音ならば、先づ其の頭音の力の字の尾端を筆を止めないで、倍の長さまでに軽く書き流すのである。又反対に力の字の長さを半減したものを以て之に宛てることも出来るから、何れを採つても宜い譯であるが、兎に角何故倍の長さに延長して流すかと云へば、今日の速記法では撥音は力の字の尾端を特に上へ撥ね上げないで短く其の盤細く書き流すことになつて居るから、其の撥音との區別を繊然たらしむる爲である。

其の尾端が長く軽く書き流されてあることに依つて、其の力の字の終りにイの尾音が伏在するものなることを約束づければ足りるのである、換言すれば力の字が長く軽く書き流されてあるならばそれはカンでなくカイと讀むべきである。

サイ タイ ナイ ハイ マイ ライ

等皆同じ筆法であることは勿論である。

但し アイとワイは之を一つに共通せしめて差支ないから之を一つとして、特にワの字の反対の方向を向いた字を以て共通略字とする。

次に字段を頭音とする

スキ ツキ ユキ ルヰ

であるが、複雑式に於ては其の頭音の文字の尾端、即ち其の結ぶべき母音符ヲを結ばないで、且つ止まらないでは是亦前の筆法と同様其儘ウの母音符を軽く眞直ぐに上に書き流せば宜い、さうして結合しなければならぬヰの字は全然之を省略することが出来る。

以上は勿論字音略字として制定したものであるけれども、必ずしも字音のみに限定する必要はない、廣く國音にも應用する、就中形容詞に其の應用範囲が廣い、例へば阿段の方では「アカイ

クサイ、イタイ、カライとか、字段の方では、ヒクイ、ウスイ、アツイ、サムイ、カニイ、ユルイ等の如き例は澤山ある。尙ほ字音の方ではイリ牛の尾音を有するものは阿段と字段とであるが、國音では形容詞の方に カシコイ、オソイ、ヒドイ、オモイ、クロイ等の如く於段に属するものもある。是等も矢張り字段と同じ筆法を應用することが出来る。

第二節 牛の尾音を伴ふ字音の略字法

キの尾音を伴ふ字音は

シキ チキ リキ ナキ

の如き伊段を頭音とするものと、それから

エキ ゲキ セキ テキ ヘキ レキ

の如き衣段を頭音とするものと二段に跨つて居る。

そこで先づ伊段を頭音とするもの、即ち

シキ チキ リキ ナキ

の尾音省略法に付ては、是亦尾音のキの字を全然省略し、且つ之に代るべき何等の記號をも添加

することなく唯其の頭文字を逆記すれば宜いのである例へば

シキ

と云ふ字音ならば、複讀式ではシの字はサの父字の尾端にイの母音符を結合せしめるのであるが其の尾端を廢めてサの字の頭端に結合せしめるのである。詰り唯シの字を逆さに書いたのみでシキの略字と約束するのである。それだけで宜い、

チキ リキ

も亦同じである。唯最後の

ナキ

は逆記法と云ふ譯に行かないから、是はイの字の尾端を内側へ小さく圓を結んで置く。

それから

エキ ゲキ セキ テキ ヘキ レキ

等の衣段を頭音としてキの尾音を有するものは、總てキの字は全然省略をして、其の頭音字の尾端。即ち母音符エの尾端を内側に向つて戻るべき分を戻らすして唯小圓を結び付けて其の略字とする。

但し此衣段を頭音としてヰの尾音を有する字音が、他の字音の下に附いて熟語を成す場合には、全然ヰの文字なり記號は省略することが出来る、それは第七章に於て説明することにする。

第三節 クとツの尾音を伴ふ字音の略字法

最後に残る所の問題はクとツの尾音を伴ふ字音尾の略字法を如何に取扱ふべきかである。

クの尾音を伴ふ字音は、前章に於て詳述した通り三十六種の多きに達し、ツの尾音を伴ふ字音も稍、匹敵して三十三種の多きを占めて居る、故に之等の種類が多くれば多い程それだけ此略字法の制定は其の效用が廣く且つ大なるものである。

然らば此クとツの尾音を伴ふ字音略字法は之を如何に制定すべきか、

クとツの尾音略字は・之を共通として同一略符號を制定して頭音字に接続する。

而して其のクとツの尾音は速記文字のウの字を以て表すこととする。
是亦第七章以下の熟語の尾音省略法に據ると、多くの場合斯の如き略記號をも省略することが出来る。省略することの出来ないものに對しては此ウの字を以てクとツの略記號とする。

第五章 熟語と速記文字との關係

茲に謂ふ熟語とは、クサキ（草木）とか、ハルカゼ（春風）と云ふ國音の熟語ではなくして、ソウモク（草木）シユンブウ（春風）の如く、二字以上の漢字音が結合して成るところの熟語の方を指して謂ふのである。

熟語の音の組立、此の熟語の略字法則を考へる時には、先づ其の熟語が如何なる字音の組立から成つて居るかを明かにして置かなければならぬ。

字音は之を普通速記文字で書き現すと、唯單に一音一字のもの、濁音及び單なる拗音をも含めてーと、撥音、長音の如き二音であつても一字で書き現すことの出来るものと、それから二音はどうしても二字で書き現さなければならぬものとの三種類に分つことが出来る。

是等の三種類のものが互に後になり、先になりして結び付いて所謂熟語なるものを構成して居るのである。

それ等を分類的に列舉して見ると

1 普と長音のもの	苦勞	思想
2 一音と撥音のもの	河川	錢罐
3 長音と一音のもの	兵士	數字
4 長音と長音のもの	輕重	勞働
5 長音と撥音のもの	申答	精選
6 撥音と一音のもの	簡易	看過
7 撥音と長音のもの	信仰	健
8 撥音と撥音のもの	謹慎	康
9 撥音と撥音のもの	云々	

まだ外にあるが、兎に角以上の九つは、其の例題として上の段に掲げたものは、何か特定の略字でもあれば兎も角、さもなければどうしても速記文字では其のまゝ二字で書くより仕方のないものである。けれども下の段に掲げてある例題の如きものは、其のまゝ二字で書かなくても五十音圖の同行縮字法なり、同列縮字法なり、或は撥音縮字法なり、速濁、速撥縮字法なりがつて幾分か其の書き方を省略することの出来るものである。是等も固より熟語略字法の一類である。けれどもそれは既に一般略字法として解決せられて居るものであるから此所には省略すると

して、然らば熟語略字法として研究を要すべきものは此の外にどんな種類のものがあるかと云ふと、

10 一音と二音のもの	可決	/
11 二音と一音のもの	決意	速記
12 二音と二音のもの	督促	鐵則
13 二音と長音のもの	特長	學校
14 二音と撥音のもの	脚本	切諫
15 長音と二音のもの	調節	
16 播音と二音のもの	煥發	

以上10より16までは、速記の基本文字で普通に之を書き現さうとすると、下の段の促音は既に速記法に於ては略字化されて居るので、縦し四音であつても或るものは二字なり三字で書くことが出来るが、其の他は總て二字なり四字で書かなければならないものである。

第六章 促音の本體は何か

そこで此の種の熟語の略字法及び省略法の制定の研究をせんとするには、其の前提として先づ最初に熟語中に於ける促音は如何なる字音と字音との結合接觸から成るものであるか、其の本體を明かにして置く必要がある。

第一節 促音を構成する二條件

熟語中に於ける促音は左の二條件が具備しなければ決して成立するものではない。

的確（テキカク）學校（ガククコウ）結節（ケツセツ）
○ 第一條件 前字の尾音にキクツの三音中何れかの存在すること。
○ 第二條件 ○ 前字の尾音にキクツの三音中何れかの存在すること。

等の如く前字の尾音が必ず

キ ク ツ

の三音中の何れかであることを必要條件とする。若し前字の尾音がキクツ以外のイリヰの如き、若くはンの撥音の如き、又はウリフの如き長音となるものでは促音は構成するものではない。

但し茲に唯二つの例外のあることを認めなければならぬ、それは

合切 合作 合式 合宿 合唱 合掌 合奏 合葬 合體 合點 合致 合羽 合併

合壁 合本 合衆

等の如く、又

早速、早急

等の如くガフ（合）なり、サウ（早）なりがガツ、サツと轉訛されて促音を構成することになつて居る、以上の二つだけが促音構成第一條件の例外である。

第二條件 後字の頭音が加佐多波の四行音に限る

促音構成の第二條件としては、

後續字音の頭音加行のもの

國家（カ）	漆器（キ）	節句（ク）	滑稽（ケイ）
結婚（ヨン）	結核（カク）	一掬（キク）	發掘（クツ）
鐵血（ケツ）	各國（コク）	隻脚（キャク）	積極（キヨク）

後續字音の頭音佐行のもの

切差（サ）	骨子（シ）	冊數（スウ）	達成（セイ）
質素（ソ）	活潑（サツ）	一色（シキ）	缺席（セキ）

拙速（ソク） 一尺（シャク） 接觸（ショク）

後續字音の頭音多行のもの

叱咤（タ） 一致（チ） 壓痛（ツウ） 缺點（テン）

屹度（ト） 屈託（タク） 一徹（テツ） 説得（トク）

結着（チャク） 率直（チョク）

後續字音の頭音波行のもの

一派（パ） 様比（ビ）

濶歩（ボ） 壓迫（パク）

潔癖（ペキ） 說法（ボウ）

等の如く後續字音の頭音が、加行、佐行、多行、波行音何れかでなければ、如何に第一條件が具

備して居つても促音は構成するものではない、以上の四行音が前字の尾音キクツの何れかと接觸結合して其の中の或るものが促音を構成することになる、是が促音構成の第二條件である。

促音構成の條件は加佐多波の四行音で、詰り濶音に變化する音のみであることを知らなければならぬ。而もそれが濶音であつては促音にはならない。

第二節 促音と半濶音との關係

促音を構成する第二條件中の波行音が促音となる時には、其のハヒフヘホなる清音が總て半濶音と稱せられる所のバビブベボに轉訳される。例へば

アツハク（壓迫） アツバク

セツフク（切腹） セツプク

テツハウ（鐵砲） テツボー

等の如きものである。

此の半濶音と呼ばれるバビブベボなる音は、外來語は別として、國語としては獨立した音では

ない、總て今例に舉げたやうに、元來清音であるべきものが促音となつた場合にパビブペボと轉訛されるものである。

尙ほそれともう一つは、促音ばかりでなく

- | | | | |
|-----------|-------|----------|------|
| クワンハク（關白） | クワンバク | エンヒツ（鉛筆） | エンヒツ |
| カンフク（感服） | カンブク | コンベキ（紹碧） | コンベキ |
| コンホン（根本） | コンボン | | |

等の如く、前字が撥音であつた場合にも其の後字のハビブヘボが轉訛されてパビブペボとなる。

此のパビブペボなる半濁音は、速記文字としては純粹の波行音（清音）とは全く別箇のものとして獨立して居るのであるから、以下説明の便宜上半濁音のことを巴行音と呼び、純粹の波行音と區別をすることにする。故に唯單に波行音と言へば巴行音は含まざるものと承知せられたい。

第七章 一般熟語尾音省略法

以上を以て熟語とは如何なる字音と字音の結合から成り立つて居るものであるか、さうして其の熟語と速記文字との關係を明かにし、且つ熟語略字制定研究上密接なる關係にある促音とは如何

何なる字音と字音の結合に依つて構成せられるのであるか、其の本體を明かにすることが出來た。

故に是より進んで愈々熟語の略字法則の研究に入るべきの順序となつて來た。

熟語略字法とは言ふものの、實は矢張り其熟語の有する字音尾の省略法であつて、唯單なる字音の略字でなく、全く熟語としての字音尾省略法のことである。而も其の字音尾も結局問題として残された所の唯キタツの三音を如何にして省略するかの研究に到着した譯である。

即ち熟語として前字なり、若くは後續字音（略して後字と謂ふ）なりにキタツの尾音の何れかがあつた場合、其の前後の頭音字のみを書いて、其の尾音字のキタツ、それに代るべき何等の記號をも添加することなく、全然省略することが出来るかを研究するのが即ち此の熟語略字法の眼目である。

第一節 撥音と二音とよりなる熟語

熟語の中には

漢籍 間接 觀察 奸策

等の如く、前字が撥音であつて、後字が二音から成つて居るものがある。前字は撥音であるから

略字上何等考慮する必要はないが。後字が二音であつて、其の尾音がキクツの何れかである場合に、如何にすれば其のキクツの尾音字を全然省略して、而も明瞭にキクツの尾音の何れかが存在するものとして、完全に之を能く讀破することが出來得るであらうか。

結り無から有を生ずるやうな此の難問題を解決するには唯一つの途が殘されてゐる。それは何であるかと云ふと、此の熟語中に於ける促音との關係を考慮すれば宜い、前に促音の本體を明かにして置いたのは實は此の熟語略字法研究の前提であつた。

前字の尾音がキクツ以外の場合には、如何に後字の字音が促音となるべき條件を備へて居つても促音は絶対に構成しないことは前述の通りであつて、即ち今問題になつて居る前字が撥音であつた場合には促音は絶対に構成しないことは明かな事實である。

斯の如く促音を構成しないと云ふ的確な事實を捉へ來つて巧みに之を利用すれば宜いではないか。然らばそれはどうするかと云へば、例へば茲に

漢籍 || 艇籍

と云ふのを書き現さうとするには

カン×セ = カンセキ^(⑤) (×は交叉の記號即ち促音記號)

の如くカンの字に促音法と同じくセの字を一字交叉すれば宜いのである。キは全然省略する。

カンにセを交叉しても絶対に促音は成立しないのであるから促音的に讀んで見ようとしても何とも讀み得られないではないか。即ち今日までの速記法上に於て絶対に交叉すべからざるものに敢て交叉することに依つて、そこに本來の促音と何等紛更を來すものではない。故に斯の如く交叉せられてあることに依つて、他に何等読みやうもないのであるから、是は當然其の後字のセの字の後に尾音としてのキの音が必ず伏在するものなることを此の方式に於て堅く約束して置けばそれで目的を達する譯である。次に

間接 = 官設 = 關節

に付ても同じことである。

カン×セ = カンセ^(⑥)

前のカンセキと何等異なる所はない、カンに只セを交叉しただけでそれが即ちカンセツともなる。詰りカンセキもカンセツも同じである。

そこで忽ち問題になるのは、漢籍も間接も速記文字では同じだとすれば、其のセキとセツの區

別はどうして判別することが出来るかと云ふことになる。

それは何も譯のないことである。それを判別するには唯速記學的常識に訴へれば快刀亂麻、直ちに解決するのである。例へば茲に前後に何等の文章もなく、又何等暗示を與へる何ものもない時に、唯漠然とカキと書いてあつたのでは、柿か垣か、牡蠣か、夏期か、葉器か何か分からぬ如く、唯單獨に速記文字でカン×セキと書かれてあつただけでは、其の隱されてある尾音は確にキカツより外にないのであるから、カンセキかカンセツの中の何れかであることは當然決つて居るけれども、それが何を意味するものであるかは何人と雖も分からう筈はない、けれども速記に於ては、其の書かれてあるカン×セキならカン×セツの前後には必ず何等かの文言がなければならぬ筈である。さうすればそれは當然カンセキか又はカンセツの二つより外に読みやうがないのであるから、艦籍、艦籍であるか、又は關節、間接、官設の何れかであることは、速記常識に於て其の間自から判然として判別されなければならない筈である。けれども若し萬一にもそれは當然艦籍と讀まなければならぬものを誤つてカンセツと讀んだとする。又當然關節と讀まなければならぬ時にカンセキと讀んだと假定する、勿論文章を成さぬのであるから文意の通じやう筈はない、必ず何のことか譯の分からぬことになる、其の時には直ちにカンセツをカンセキ、若く

はカンセキをカンセツとキとツを置き換へて読み換へて見れば、其所に自から艦籍なら艦籍、關節なら關節と、求むる所の熟語は何等躊躇なく立どろに見出される譯である。

以上は單にセキとセツの變化に付てのみ述べたのであるが、要するに其の交叉せられたる後字の頭音がエケセテネヘメレの衣段に屬するものであつたならば、其の省略されたる尾音は必ずキカツの二つより外に何ものもないものであるから、

キにあらざればツ、ツにあらざればキ

と云ふ此の一つの對句を會得することが出来たならば此の間の問題を解決することは誠に易々たるものである。

以上は主として後字の頭音が、エケセテネヘメレ即ち衣段に屬するもののみに付て其の尾音のキツの省略法を説明したのであるが、尙ほ衣段の外に

アン×サニ暗譯	(『	付譯)
ハン×ブニ反覆	(『	守譯)
メン×シヨニ免職	(『	本譯)

等の如く、後字の頭音が衣段を除いた即ち阿伊宇於の各四段に亘つて存在して居るものも相當に數が多い。是等は前の衣段のものと異なる點は、最後の尾音がクとツであつて、既決のリキ即ち眼力、人力、眼識等伊段のものを除いたならばキの尾音は絶対に伴はない、是が衣段を除いた他の各段を頭音とする字音の特異の點である。それを反対に言ふと、衣段を頭音とするものには、其の尾音はクを絶対に有しないと云ふことが衣段の特異の點であるとも言へる。

そこで又問題となるのは、今例に挙げたやうな、例へば「×サ」ならば、サの尾音はクとツと變化してもアンサクなんと云ふ熟語はないから、是は當然暗殺か接殺でなければならぬ、其の他の例も皆同じであるが、斯の如く其の熟語の尾音がクかツの何れかに偏在して居るものは誠に都合が好いが、

カン×サ=奸策、間作

カン×サ=奸策、間作、解説

等の如く、其の尾音がクとツに跨つて存在して居る場合が屢々ある。是等も亦速記常識に訴へるならば、其の前後の關係に於て容易に判別することが出来る筈であるが、若し奸策と讀むべきをカンサツと読み誤つたとか、觀察と讀むべきを誤つてカンサクと讀んだとすれば文意が通じない

ことに氣が付くのであるから、其の場合に直ちにツをクと読み換へるとか、クをツに読み換へるならば、其の間自から輝然たるものがあらう。要するに後字の頭音が衣段以外のものであつたならば其の尾音は總て

クにあらざればツ、ツにあらざればク

であるから、此の對句を常に暗んじて居るならば、此のクとツの區別は何の苦もなく容易に判別することが出来る。

クにあらざればツ、ツにあらざればク（衣段を除く各段）

キにあらざればツ、ツにあらざればキ（衣段に限る）

此二大原則は熟語略字篇全體を通じて絶対に動かすべからざる鐵則であるから、此の場合特に高調力説して注意を喚起して置く次第である。

例題

一、後字の頭音衣段なるが故に其の尾音は必ず

キにあらざればツ、ツにあらざればキに屬するもの

(イ) 後字の尾音概ねキに限局してツに變化せざるもの

陰歷 瘟疫 演繹 完璧 痞僻 署隙 岸壁 軍役 現役 劍戟 涓滴 紺碧 殘敵
 純益 順適 巡歷 進擊 人跡 寸隙 損益 膽腋 耷溺 年歷 摯斥 奮擊 分折
 便益 本籍 益石 面壁 臨席

(ロ) 後字の尾音概ねツに限局してキに變化せざるもの

暗熱 薙結 炎熱 溫血 音節 簡闇 簡潔 完結 間歇 冠絕 貫徹 寒熱 鑑別
 禁闕 弦月 限月 幻滅 混血 根絕 三傑 淩傑 純潔 傀潔 心血 人傑 心熱
 陳列 寸節 鮮血 先決 先月 前月 潛熱 餓別 賤劣 團結 斷絕 段別 斷滅
 轉結 電熱 疾滅 點滅 南越 軟鐵 人別 年月 判決 剤別 貧血 淪滅 分蘖
 分裂 變節 爛舌 辨別 本月 滿悅 滿月 臨月 連月 廉潔 鍊鐵

(ハ) 後字の尾音キとツとありて紛らはしきもの

姻戚 隕石引接。演劇 掩蝶月烟月 儂月。間隙 觀劇 感激月寒月。盤籍 磬石
 勘石 漢籍間接。官設 嵌接 關節 款接 環節。還曆 官歷月寒烈 環列。禁拔
 欣悅。金石月緊切 近接。金的月金錢。檢疫月檢閱。譴責月建設。言責 原籍月言設。
 痕跡 今夕 今席懇切。三易月三越。慘劇月山月。山積月山雪。三滴月鑄鐵。算曆月

參列。進擊月新月。津驛月親闋 信越。臣籍 親戚月深切。親切。臣節。神敵月沁徹。
 新曆月深裂。戰役月潛越。戰跡 船籍月潛竊。前席月前說。洗滌月先暫。銑鐵。且夕
 痰咳月短折。點滴月轉轍。典籍 轉籍月點綴。何隻月何節。反擊 繁劇月半月。蕃籍月
 半折。民籍月民設。免疫月面謁。面積 面責月面接。門跡月閼絕。連夕 憐惜月連接
 庸節。

二、後字の頭音衣段以外なるが故に其尾音は必ずクあらざればツ、ツにあらざればクに屬するもの

(イ) 後字の尾音概ねクに限局してツに變化せざるもの

暗弱 鞍袴 安息 安德 安著 安直 暗默 暗躍 安樂 隱患 頽學 頽脚 陰極
 飲食 姻族 隱宅 隱德 隱匿 印肉 隱伏 隱約 淫樂 引力 婉曲 遠國 圓熟
 艷色 圓卓 延耆 鉛直 鉛毒 燕麥 鉛白 艷福 煙幕 妄樂 延略 音樂 音曲
 恩澤 恩德 音讀 恩借 音譯 溫浴 恩祿 奸惡 官學 勸學 漢學 閑却 韓國
 監獄 痢績 官職 間色 間食 感觸 顏色 觀測 奸族 漢族 千柘 官宅 含蓄
 監督 感得 眼肉 乾肉 感服 簡約 漢約 酣樂 乾脩 陷落 眼力 貫祿 官祿

金閣	金額	琴曲	金玉	近國	禁足	緊束	金屬	金色	銀色	齒毒	筋肉	金箔
緊縛	筋膜	金脈	欣躍	禁慾	金祿	金力	筋力	訓育	軍學	軍樂	君國	軍國
軍縮	動憲	軍職	君側	軍屬	群俗	君德	訓誥	燻肉	軍服	軍略	檢覈	縣隔
幻覺	嚴格	見學	現額	減額	建國	顯爵	嚴肅	顯職	兼職	現職	減色	原色
檢束	舷側	原則	還俗	建築	賢德	謙德	建白	元服	硯北	劍幕	儉約	兼役
權力	元祿	眩惑	困却	坤極	混作	今昔	混食	紺色	混濁	懶篤	蒟蒻	魂魄
婚約	混淆	三惡	三角	三脚	三極	三曲	殘酷	參酌	蠶食	三食	產婦	山賊
參著	三德	三毒	山腹	三伏	三木	山脈	三役	贊翼	慘落	三略	山麓	三惑
峻岳	順逆	殉國	春色	潤色	駿足	準則	俊德	順德	純白	淳朴	神格	人格
神學	心學	新曲	斟酌	神宿	神色	寢食	神職	侵蝕	親屬	親族	新築	人畜
神德	慎獨	仁德	人德	心腹	親睦	陣幕	人目	新譯	新約	神約	新藥	深綠
心力	盡力	甚六	寸尺	寸白	善惡	先學	淺學	禪學	全額	船腳	先客	戰局
全局	全局	全國	前刻	淺酌	纖弱	前倨	染色	染織	洗足	專屬	喘息	先著
占德	鮮肉	潛伏	船腹	全幅	前略	全力	撰錄	炳惑	遜色	存續	付度	宣德
淋毒	林木	贊載	連偕	連雀	戀著	廉直	連服	煉藥	連絡	損得		

村落	短角	單齒	暖國	探索	短縮	男爵	單色	男色	單獨	端直	淡白	段落
膽力	彈力	珍客	沈着	鳩毒	沈默	質借	田樂	電極	天國	典獄	添削	天爵
轉宿	天職	轉職	纏足	天則	填塞	轉宅	天德	轉覆	天目	典樂	顛落	殄戮
電力	鈍角	貪食	頓著	豚肉	頓服	敦朴	貪慾	南學	軟弱	難色	何燭	何足
南北	何目	何脚	南極	難局	何尺	何著	何百	任國	人足	認諾	仁德	忍德
忍辱	人肉	年額	粘力	半額	藩學	晚學	叛逆	半玉	萬國	半作	犯則	蕃威
判讀	反覆	反目	反譯	晚酌	繁煩	伴食	品格	賓客	貧國	敏速	品目	分局
粉碎	分釋	粉飾	文飾	文德	文墨	文脈	分脈	變革	返却	變色	變則	邊幅
瓣膜	變約	本格	叛逆	翻刻	本國	本職	本則	風俗	本宅	本腹	翻譯	滿作
萬策	滿足	瞞着	滿腹	慢暮	滿目	明藥	明國	民俗	民族	民約	民力	商目
面縛	綿服	免職	文覺	紋服	悶着	爛額	亂國	濫作	爛熟	輪郭	隣國	吝嗇
淋毒	林木	贊載	連偕	連雀	戀著	廉直	連服	煉藥	連絡			

(ロ) 後字の尾音概ねヲに限局してクに變化せざるもの

演出 鉛筆 溫室 隱密 音律 嶄窟 深窟 人骨 進發 神鵠 震筆 真筆 神佛
 人物 陣歿 親密 辛辣 潛窟 先日 前日 船室 選出 戰術 前述 選拔 殲滅
 全滅 戰慄 乾濕 乾漆 眼疾 元日 簡拔 間伐 乾物 漢佛 玩物 頑物 官立
 禁壓 繁密 禁物 軍卒 軍閥 軍律 檢出 堅實 實現 劍術 幻術 嚴罰 健筆
 見物 現物 嚴密 縣立 嚴律 嚴烈 混雜 散逸 三月 殘殺 獵室 產出 產室
 算筆 產物 三密 巡察 句日 潤筆 準律 損失 村立 彈壓 單一 斷髮 彈發
 斷末 鎮壓 珍物 沈沒 電壓 展閱 傳達 天罰 典物 珍滅 點滅 鈍物 南越
 難詰 念佛 煩雜 萬物 班列 敷活 憶察 品質 粉骨 粉雜 粉失 奮發 文筆
 文物 分別 粉末 變壓 偏屈 鞭撻 僮物 奔逸 本質 本末 漫筆 綿密 面詰
 門札 門閥 亂雜 滯出 滯設 滯伐 滯發 隣室 倫沒 林立 練達 聯立

(八) 後字の尾音クとツとあつて紛らはしきもの

暗黒||鞍骨。遠隔 沿革||圓滑。鉛錠||圓札。感覺 間隔 扱格||管轄。觀菊||柑橘。
 韓國 塞國 勸告||換骨。顱骨 腹骨。奸策 間作||觀察 監察 鑑札。贅作||贅札。
 塞竹||卷帙。關白||早魃。灌木||官浚 陷浚。金殼||筋骨。金策||金札。緊縮||琴瑟。

險惡||檢壓。元惡||滅壓。嚴酷 原告||拳骨。檢索 建策 獻策||賢察 檢察。嚴窟||
 現出 言質。昏黑||跟骨。山嶽 產額||三月。散策||三冊。三泊||散髮 三發。三陸||
 築立。深刻 申告 親告 神國||心骨。潤澤||順達。新作 振作||診察。伸縮 振肅||
 進出 漆出 神速||眞率。神託 新宅 信託||進達 申達。瞋目||進物。神戮||震懼
 新律 森立。宣告 先刻||仙骨 蔭骨。誣索||羨殺。宣託 選擇||薦達。洗濯||先達
 蝬脫 占奪。船舶||先發。占卜||戰歿。天幕||顯末。南國||軟骨。半白 反駁||反撥。
 文格||分割。辯駁||辯髮。凡策||梵刹。連作||憐察。廉泊||連發

第二節 長音と二音とよりなる熟語

字音で長音と云ふのは

オウ (應) カフ (甲) シヤウ (相) リヨウ (龍)

の如く、尾音に必ずウ或はフの音を伴ふものであるが、尙ほ速記學上では、前にも述べた通り

エイ (英) ケイ (慶) セイ (勢) テイ (定) ネイ (寧)
 ハイ (兵) メイ (命) レイ (令)

等の衣段を頭音として、イの尾音を伴ふものは純粹の長音でなくとも總て之を長音化して扱ふを得策とするから、是等のものをも總稱して長音と呼ぶのである。

此の長音の尾音ウフイも亦促音構成の第一要素を缺いて居るから、是亦絶対に促音は構成しないことは明かである。

故に後字の尾音のキタツを省略し得ることは前の撥音の場合と同一である。即ち其の法則は

(一) 後字の頭音衣段に屬するもの

シウ×セ==書切

ナイ×テ==堅苦

アム×ム==誤謬

エイ×ゾ==水聲

キュウ×ハ==海波

コウ×ヤ==公約

例　題

一、後字の頭音衣段なるが故に其の尾音必ず

キにあらざればツ、ツにあらざればキに屬するもの

(イ) 後字の尾音概ねキに限局してツに變化せざるもの

横笛	急激	舊歷	矯激	挾擊	強敵	胸壁	空擊	空隙	迎擊	警笛	刑辟	經歷
攻撃	行跡	業績	後壁	囚役	就役	收益	默殺	襲擊	驅敵	衆敵	衝擊	衝激
増益	雙壁	疇昔	長壁	丁役	定役	帝劇	當驛	道驛	盜癖	寶石	明暦	遊擊
邀撃												

(ロ) 後字の尾音概ねツに限局してキに變化せざるもの

英傑	急設	九穴	宮闕	凝結	強烈	行列	偶列	桂月	迎接	輕蔑	膏血	高傑
硬結	豪傑	口舌	高熱	口熱	紅熱	黃熱	鴻烈	功烈	終結	終決	秀傑	秋月
充血	猖獗	饑舌	生血	清潔	淒絕	贅說	壯絕	增設	送別	掃滅	勦滅	壯烈
葬列	中絕	忠烈	暢月	長舌	超絕	締結	提挈	踏鐵	貞烈	低劣	當月	同列
冰結	剽街	風穴	風說	風雪	平熱	並列	法說	鳳闕	崩壞	望月	某月	明月
明滅	要訣	流血	冷血	禮節	冷熱	匱劣						

(八) 後字の尾音キとツとあつて紛らはしきもの

往昔^レ應接。休戚^レ舊跡^レ急設^レ急切^レ舊說^レ仇敵^レ丘塹^レ共益^レ懲悅^レ行跡^レ曉雪^レ空席^レ空說^レ經籍^レ鑿石^レ圭石^レ螢雪^レ經說^レ辟節^レ交易^レ公益^レ校閱^レ甲越^レ功績^レ鑄石^レ高說^レ巧拙^レ講說^レ高節^レ降雪^レ抗敵^レ更迭^レ鋼錢^レ降幕^レ皇別^レ秋夕^レ囚籍^レ就籍^レ終席^レ醜裝^レ執節^レ衆說^レ證跡^レ小石^レ硝石^レ小說^レ詳說^レ小節^レ上席^レ定石^レ定席^レ常設^レ成績^レ清節^レ正嫡^レ清適^レ性的^レ聖哲^レ製鐵^レ西曆^レ警列^レ清冽^レ踪跡^レ僧籍^レ送籍^レ創設^レ總說^レ霜雪^レ叢說^レ早雪^レ柱石^レ沖積^レ忠節^レ懲役^レ超越^レ朝夕^レ調節^レ朝敵^レ澄徹^レ定積^レ定籍^レ帝威^レ貞節^レ定說^レ撞擊^レ同月^レ黨籍^レ悼惜^レ當席^レ當節^レ盜竊^レ同席^レ同說^レ投擲^レ透徹^レ紡績^レ妄說^レ暴說^レ寶曆^レ砲列^レ明哲^レ名籍^レ名說^レ鳴鑄^レ明哲^レ有益^レ優越^レ遊歷^レ優劣^レ容積^レ夭折^レ陽曆^レ庸劣^レ

二、後字の頭音衣段以外なるが故に其の尾音必ず

クにあらざればツ、ツにあらざればクに屬するもの

(イ) 後字の尾音概ねクに限局してツに變化せざるもの
舊惡^レ休學^レ給額^レ窮極^レ休職^レ休息^レ急速^レ吸著^レ牛肉^レ舊幕^レ舊約^レ窮厄^レ及落^レ

牛酪	胸臆	驚愕	橋脚	鄉曲	強弱	怯弱	教職	凶賊	供託	強直	脅迫	喬木
協約	享樂	協力	强力	空漠	空腹	經學	荊棘	慶祝	景色	繫屬	繼續	敬服
廢編	京洛	計略	強惡	高屋	剛臆	皇學	工學	光學	後學	合格	講釋	公職
驟職	交織	好色	皇族	豪族	肯諾	膠著	合著	鯁直	剛直	皇德	公德	鑄毒
驟讀	降伏	口腹	剛腹	高木	坑木	公僕	鑄脈	公約	口約	膏藥	膏沃	攻落
後樂	攻略	住屋	收穫	修學	就學	終局	州國	執着	收縮	就職	修飾	秋色
重職	住職	終愧	從屬	修築	獸畜	視着	拾得	修得	重複	從僕	衆目	集約
重役	收錄	昇格	正覺	上格	城郭	乘客	償却	燒却	上客	消極	上告	小酌
昭尺	小食	常食	常職	裝束	小賊	上簇	沼澤	妾宅	承諾	詔勅	消毒	松柏
承服	妾腹	潛伏	抄譯	硝藥	條約	情慾	上洛	商略	省略	常綠	賞祿	抄錄
勢力	贊六	總額	双脚	等曲	相刻	造石	造作	裝飾	增殖	相續	宗族	增築
生肉	精白	征服	正副	制服	西北	筆卜	稅目	誓約	制約	性慾	政略	精力
總督	草木	草藥	双翼	叢錄	通學	通告	通譯	底角	定額	停學	定刻	抵觸

定食 停職 定則 鼎足 定署 帝德 提督 獐惠 隆若 當職 同職 盜賊 同族
 到著 撞著 當直 同腹 同役 湯浴 脫懶 道樂 嘉略 登錄 當惑 忠告
 計食 中毒 中肉 中腹 忠僕 注目 中略 聽覺 弔客 長策 吊索 朝食 長足
 打擗 重複 烏目 跳躍 調落 張力 腫毒 腦膜 能力 風色 兵學 平曲 繁國
 米國 米穀 繁宅 併託 米麥 平伏 兵危 兵略 兵力 評釋 水釋 痘弱 級色
 痘尋 平仄 漂著 漂白 漂泊 櫻木 剥落 芽屋 方角 法學 疣却 紙虛
 寶玉 報告 邦國 報國 亡國 奉職 鮑食 暴食 望蜀 防蝕 法則 逢著 方直
 摧讀 冒瀆 豐肉 芒漠 暴落 方略 謀略 法力 明確 明德 明白 真福 名木
 瞳目 瞳約 迷惑 名目 妾覺 毛族 盲目 翩碌 優角 遊郭 遊學 夢國 幽谷
 有德 裕福 遊牧 遊樂 有力 勇躍 羊角 洋學 謠曲 陽極 容色 洋食 塗塞
 遊食 有職 陽德 洋日 洋服 羊膜 要約 環珞 要略 流落 稜角 兩脚 兩極
 良策 兩足 領諾 良藥 兩目 禮樂 冷却 令色 屬色 令息 隸屬 令德 禮服
 鑑木 鑑樂 零落 瞬屋 樓閣 浪曲 牢獄 老弱 老職 燭燭 隆俗 隆宅 浪宅
 朗讀 老木 老僕 篓絡 勞力

(ロ) 後字の尾音クとツとありて紛らはしきもの

休日 救恤 弓術 舊律 驕溢 強奪 偶發 藝術 警蹕 景物 高壓 高逸 皇室
 硬質 膠質 膠漆 口實 口述 攻奪 強奪 好物 鑽物 臺東 公立 高率 柔滑
 終日 充實 柔術 重罰 終末 週末 周密 消失 燒失 詳悉 情實 詳述 上術
 上達 省筆 極密 靜謐 生物 資物 精密 成立 稅率 巢窟 裏失 藏物 造物
 通達 通徹 偵察 帝室 定日 鼎沸 鼎立 低率 定率 定律 貞烈 統一 同一
 當局 登極 討索 當日 同質 同室 同日 討伐 盜伐 頭髮 同筆 動物 糖蜜
 同列 訣伐 稠密 徵發 排發 徵罰 叻立 調律 審日 能筆 濃密 風骨 風疾
 風物 風力 兵術 並列 表札 病室 描出 病歿 放逸 包括 方物 抛物 泡沫
 法律 明達 名筆 毛髮 右筆 尤物 陽物 摊立 龍骨 流出 流節 漏脫

明日 中日 抗日

(ハ) 後字の尾音クとツとありて紛らはしきもの

奥隙 壓殺。應諾 橫奪。吸角 久潤。急告 救國 柄骨。窮策 舊作 級察。舊宅
 窮達。急迫 窮迫 窮髮。凶惡 強壓。俠客 胸脯 恐嚇 恐嚇。惡喝 強國 俠骨 胸骨。
 忽縮 教室。教則 臨息 強卒。齋麥 治伐。空白 空發。警告 輕忽。計策 警察。

形質＝慶祝。繫束＝輕率。惠澤＝啓達。輕薄＝啓發。繫縛＝刑罰。刑戮＝刑律。高閣
 考覈。光角＝口角。狡猾。廣闊。公告。廣告。皇國。興國＝硬骨。恍惚。工作＝考察
 紋絞。高足。高速。校則。梗塞。拘束＝降卒。工卒。光澤。皇澤＝公達。黃白
 厚薄。紅白。侯伯＝皓髮。黃髮。廣漠＝攻伐。功伐。項目。廣目＝貢物。公物。習熟＝
 終日。充塞＝從卒。就縛＝秀拔。轉陸＝奥刹。小學＝正月。小國。生國＝掌骨。小策＝
 笑殺。省察。消息＝將卒。頌德。稱德＝衝突。上白。上膊＝蒸發。條目＝上物。商陸＝
 峠立。上陸＝纏律。正確。性格＝生活。正鶴＝整骨。政策＝生殺。制札。生縛＝征伐。
 總角。騷客。綜覈＝總括。創作。搜索＝相殺。總則＝草率。忽卒。數澤＝送達。蒼白
 精粕＝總髮。碇泊＝剃髮。頭角＝統括。同格＝惆悵。島國。當國＝頭骨。撓骨。同作＝
 洞察。黨則＝統率。東拓＝到達。統督＝唐突。籌策＝駐劄。誅殺。誅戮＝中立。彫刻＝
 腸骨。彫琢＝暢達。調伏＝喪物。農作＝惄殺。風伯＝風發。平角＝平滑。屏塞。閉塞＝
 兵卒。幣帛＝併發。閉目＝幣物。暴惡＝防遏。方策。豐作＝芳札。謀策＝忙殺。謀殺。
 豐熟＝砲術。奉祝＝放出。放逐＝俸秩。磅礴＝砲發。抱腹。法服＝彷彿。法樂＝
 放埒。名作＝明察。明白＝明發。良策＝諒察。鏘列＝老骨。

茲に一つ注意を要すべきものがある。以上の如く尾音にクとツとあつて紛らはしいやうであるが、實際に於ては文章の前後の關係に於て、其の熟語としての性質が全然異なるのであるから容易に之を判別することが出来るが、唯以上の中 恐嚇と恐喝は殆ど其の意味が同じであるから、反讀の場合其の何れであつたか判定に苦しむであらう、眞に紛らはしきものは唯此の一つである。けれど幸にカクはカの字の水平線を二十度ばかり角度を上げたものを以てカクの略字とされて居るのが今日多いのであるから、それを活用すれば此の紛更は十分に避けることが出来る。

第三節 前字の尾音イ＝ヰと後字二音とより成る熟語

前字の尾音がイ＝ヰであつた場合、促音構成の第一條件が缺けて居るのであるから、是亦絶対に促音を構成するものではない。故に若し其の後字が二音であつた場合には其の尾音のキ ク ツを省略し得ることは前の二節と何等異なる所はない。

但し前字の尾音イ＝ヰの省略されたる略字であつたならば、其の省略の效力は一層増大されることは勿論である。其の法則は

カイ×セ=會席。無說
シキ×リ=醫學

前二節と同一手法である。

例題

一、後字の頭音衣段なるが故に其の尾音必ず

ヰにあらざればツ、ツにあらざればヰに屬するもの

(イ) 後字の尾音概ねヰに限局してツに變化せざるもの

快適 外敵 外的 海壁 外壁 再役 在役 鞠實 罪跡 對敵 大敵 内壁 排撃
睥液 燐石 水石 追擊 追蹤 藥漿 磯石 來席 來歷

(ロ) 後字の尾音概ねツに限局してヰに變化せざるもの

愛悅 解決 怪傑 海月 割切 解熱 採決 歲月 摧滅 碎裂 對決 大別 隊列
排列 水月 瑞雪 每月 來月 累月 猥亵

(ハ) 後字の尾音ヰとツとありて紛らはしきもの

改易=快悅。會席=開設。怪說。改曆=潰裂。開裂。碎石=再說。細說。退役=大悅。

退席 大石 堆積=大切 大雪 大節。排斥=排泄。累積=繩綱。

二、後字の頭音衣段以外なるが故に其尾音必ず

クにあらざればツ、ツにあらざればクに屬するもの

(イ) 後字の尾音概ねクに限局してツに變化せざるもの

愛國 愛息 愛讀 愛慾 愛樂 愛著 改惡 壞屋 海國 開國 巡國 戒告 介錯
解釋 海若 解職 會食 灰色 戒飭 會則 快速 海賊 概則 快諾 改策 會讀
害毒 該博 回復 開幕 皆目 解約 快樂 傳樂 概略 同祿 開闢 最惡 罷惡
才覺 在學 西國 菜色 菜食 彩色 才色 栽植 在職 催促 細則 採擇 再策
再讀 細脈 細目 材木 再約 災厄 才略 財力 戴錄 體育 退學 大學 退却
對客 大逆 大局 對局 大極 退宿 大國 大黑 對策 貸借 退職 大食 褶色
大賊 大德 體得 胎毒 大福 臺北 大木 代脈 胎膜 題目 大約 大役 大怨
大略 體力 大祿 內閣 內角 內國 內室 內實 內職 內則 內諾 內敕 內福
內幕 內約 內率 內力 敗屋 廢學 倍額 賣却 賣國 拜借 媒酌 賠食 配屬
廢嫡 怨德 敗德 拜讀 徵毒 拜復 賣下 賣約 賣藥 賣食 來客

來國　來著　來復　灑落　醉客　水脚　水玉　水國　衰弱　垂迹　水色　翠色　衰色
水澤水藥　追憶　推測　追白　推服追錄　墜落　羸弱

(ロ) 後字の尾音概ねツに限局してクに變化せざるもの

挨拶　海拔　採掘　歲出　祭日　細筆　才筆　才物　財物　財閥　再發　細末　歲末
細密　推察　退窟　退出　對質　體質　體術　體罰　題筆　代筆　對物　大佛　內密
内達　腓骨　拜察　輩出　癢疾　排出　廢物　廢立　排律　埋沒　推察　水質　隨筆
堆塗　追奪　唯一　唯物　毎日　類別

(ハ) 後字の尾音クとツとありて紛らはしきもの

快革　快瀾　外郭　概括　開拓　恢達　外國　骸骨　開鑿　改作　改札　開札　灰白
開發　海陸　滅律　改律　介立　催迫　再發　臺閣　體格　大喝　對策　大作　大冊
大利　戴白　胎髮　廢宅　配達　大陸　對立

第四節 前後共にキクツの尾音を有する熟語

前後共にキクツの何れかの尾音を伴ふ熟語中には、若しも後字の頭音が加佐多波の四行音中の

何れかの音であつた場合には、其の中の或るものは

各國　拙速　密接

等の如く當然促音を構成するものであるけれども、必ずしも第一條件、第一條件が揃つて居るからとて其の悉くが促音となるものとは限つて居ない、促音とならないものも相當に數多くあるし、又縱し第二條件たる後字の頭音が加佐多波の四行音中であつても、それが濁音であつた場合には絶対に促音とはならない、例へば

セツソクは　拙速

と促音を構成するけれども、

セツゾクは　接續

の如く同じセツソクであつても、ソクがゾクと濁音の場合は促音とはならない。又後字の頭音が加佐多巴以外の行音であつたならば、促音としての第一條件が缺けて居るのであるから、是亦絶対に促音は構成しないことは、前に『促音の本體は何か』の章に於て明かにした通りである。

さう云ふ譯で前後共にキクツの何れかの尾音が伴つて居つても促音を構成しない熟語は數多くある筈である。

そこで是等の全然促音を構成しない熟語に對しては、矢張り前の三節同様に尾音のキクツを省略して、唯前後の頭音と頭音の文字のみの交叉に依つて尾音の存在するものなることを明かにすることも出来る筈である。例へば

節約 || セ × ヤ

と促音型を用ひても、それは後字の約のヤの音が全然促音の第二條件とは離れて居るのであるから、斯の如きは絶対に促音を構成しないことは明かである。又

約束 || ヤ × ソ

と書くならば、是は促音構成の第一條件、第二條件共に具備して居るからヤッソと云ふ促音は構成するけれども、ヤッソと云ふ熟語はない、故に

セ × ヤ || 節約

斯の如くにして之を尾音省略法として約束づけるならば成り立たぬことはない。けれども苟もそれが本然の促音と紛らはしいものがある以上は、促音の第二條件の有無に拘らず、斯の如き促音型の手法は避けた方が宜い。

ヤ × ソ || 約束

然らば交叉法を避けてどうすれば宜いかと云へば、それには交叉法に似て非なる所の接觸法と云ふのがある。其の接觸法とは如何なる方法であるかと云ふと、例へば一ノが交叉法であるならば、一ノとか一ノと云ふ風に接觸をさせて書くのが即ち接觸法である。

交叉法を×の記號を以て現すならば、接觸法は+の記號を以て現すことにする。

此の特殊なる方法を採用することに依つて、運筆上の手數に於て交叉法と何等異なる所なく、而も促音と紛らはしいやうな關係もなく、唯頭音と頭音の文字の接觸に依つて完全に前後共に尾音キクツを省略することが出来る。例へば

コ + サ は 國策
ヤ + ソ は 約束
セ + ヤ は 節約

であつて、斯の如く頭字と頭字の接觸は、必ず前後共に其の下にキクツの尾音の何れかが伏在するものなることを明かにすることが出来る。
所で成る程右のやうな頭音と頭音の文字のみの接觸に依つて完全に前後の尾音を共に省略することは出来る。けれども之を反讀する場合に、前三節の如く前字が撥音であり、長音であり、若

くはカイ、サイ、タイ等の如くイヰの尾音の明かなるものは、其のまゝ讀めるから従つて後字の隠れたる尾音も明かに讀破することが出来るが、此の方では先づ最初の尾音がキクツの三種あつて、其の何れであるかさへ判明しないではないか、それが判明しなければ従つて後字の尾音も不明ではないかとの疑が起るであらう。

それは誠に尤もなる疑はあるが、後に掲げる所の例題に依つて明かなるが如く、其の例題約二百九十例の中

一、前字の尾音キなるものは、其數僅に二十例に過ぎない、又

二、前字の尾音ツなるものは稍、多くても三十五、六例に過ぎない。此内（衣段を頭音とするもの十五種、衣段以外のもの二十一種に過ぎぬ）

三、さうすると殘る所の二百數十例の此の多くのものは悉くクの尾音のみであることを強記しなければならない。

故に之を反讀する場合、最初の頭音が衣段でない限りは、大抵は其の尾音はクである筈である。クと讀んで其の意味の通じない場合は直ちにツと読みかへれば宜い、所謂クにあらざればツであり、ツにあらざればクでなければならぬ。

若し最初の頭音が衣段であつた場合にはクなる尾音は絶対にならぬ筈である、頭音が衣段の場合は、必ずキにあらざればツ、ツにあらざればキであるから、此の對句を忘れてはならない、此の對句さへ忘れなければキクツの尾音の何であるかは立ちどころに氷解することが出来る。
尙ほ茲に一つ注意して置かなければならぬことは、前字後字共にキクツの尾音を伴ふ熟語にして、若しも

國益 軍撃 國籍 告發 告白 極惡 國策 穀物 穀食 黑色 黑白 國辱 克服
極樂 國力 國立

等の如く、頭字がコクの場合、其のコクの略字として母字のオの字を以て代表字として居るやうな場合とか、或はセツの略字として母字のエの字を以て代表する場合がありとしたならば、わざわざコの字やセの字を書かなくてもオの字なりエの字を書いて前三節同様交叉型を用ひるが宜い。

兎に角斯くすることに依つて、前後の尾音は共に之を省略することが出来るし、之を反讀する場合に先づ前字の尾音さへ讀破することが出来れば、後續字音のキクツの何れかであることは前の三節に於て明かにした如く立ちどころに其の熟語の何であるかは速記常識に於て明かにならなければならぬ筈である。

例題

七六

一、前字の頭音衣段なるが故に其の尾音は必ず

キにあらざればツ、ツにあらざればキに屬するもの

(イ) 前字の尾音概ねキに限局してツに變化せざるもの

(1) 駢易 露露 (以上後字の頭音も衣段で、其の尾音も)

(亦必ずキであつてツとは讀めないもの)

(2) 激烈 激切 適切 (以上後字の頭音衣段で、其の尾音)

(ツであつてキとは讀めないもの)

(3) 易學 易聰 劇職 繫折 劇毒 積惡 積學 赤色 敵役=敵藥=適藥

摘錄 碧色 (以上後字の頭音衣段以外のものであつて、)

(其の尾音はクであつてツとは讀めないもの)

(4) 講説 昔日 (以上後字の頭音衣段以外のものであつて、)

(其の尾音はツであつてクとは讀めないもの)

(ロ) 前字の尾音概ねツに限局してキに變化せざるもの

(1) 開歷 血液 (以上後字の頭音衣段で、其の尾音)

(はキであつてツとは讀めないもの)

(2) 決裂 挫劣 絶滅 热烈 滅裂 (以上後字の頭音衣段で、其の尾音)

(はツであつてキとは讀めないもの)

(3) 接續 血肉 血族 結膜=血膜 血脈 結約 節約

(以上後字の頭音衣段以外のものであつて、)

(其の尾音はクであつてツとは讀めないもの)

(4) 設立 切實 (以上後字の頭音衣段以外のものであつて其の尾音ツであつてクとは讀めないもの)

右の中注意を要するものは昔日と切實である。若し切實と讀むべきを昔日と読み、昔日と讀むべきを切實と讀むは全然意味を爲さぬ、其時は直に尾音のキとツを互に置換へて読み直せば宜い。

二、前字の頭音衣段以外なるが故に其の尾音は必ずクにあらざればツにあらざればクに屬するもの

(イ) 前字の尾音概ねクに限局してツに變化せざるもの

(1) 惡疫 惡癖 隔壁 學歷 國益 軟擊 國籍 足跡 側壁 蕎積 毒液 爆轟||

駁擊 博奕 白璧 服役 腹壁 木石 目的 目擊 玉石 逆擊 弱敵 宿驛

宿昔 (以上後字の頭音衣段で、其の尾音)
(は木であつてツとは讀めないもの)

(2) 格別 隔絕 曲折 國鐵 錯節 炸裂 壊滅 卓越 草絕 卓設 特設 特別
毒舌 駁說 爆裂 覆滅 撲滅 客月 寂滅 灼熱 直接 略說
(以上後字の頭音衣段で、其の尾音)
(はツであつてキとは讀めないもの)

(3) 隔隙＝隔月 客月。學籍＝學說。族籍＝俗說。白哲＝白雪。弱瘠＝曲折。

宿敵＝叔姪。職責＝觸接。
(以上後字の頭音衣段で其の尾音キとツと共存するもの)

(4) 惡食 惡僕 畫策 畫錄 革職 學殖

鶴翼 學力 極惡 國策 穀食 黑色 國辱 黑白 克服 極樂 國力 索莫

炸藥 策略 俗惡 俗學 促迫 束縛 速力 啄木 諾約 竹柵 竹帛 毒惡

德育 督學 獨學 督促 獨得 獨木 素藥 獨樂 肉食 博學 莫逆 伯爵

白色 麥食 爆竹 薄德 白墨 爆藥 薄祿 伐木 豔郁 復職 福德 服毒

服藥 福祿 墨色 目測 默諾 木鐸 目錄 約束 陸續 戰力 肋膜 逆賊

腳力 曲尺 曲直 玉帛 曲目 極力 尺八 苗藥 雀躍 食卓 嘘託 職服

屬目 燭力 宿惡 縮尺 淑德 熟讀 著色 著服 著目 著陸 救額 直譯

百尺 百藥 脈博 脈絡 綠色 百燭
(以上後字の頭音衣段以外のもので、其の尾音はクであつてツとは讀めないもの)

惡質 惡疾 畫一 確執 確質 學術 學閥 擾筆 確立 岐立 黑漆 穀物

國立 錯雜 昨日 作物 即日 速達 俗物 卓出 卓拔 毒殺 得失 特發

特筆 獨佛 毒物 獨立 特立 肉筆 駁雜 剃奪 白髮 爆發 博物 幕末

(5)

複雜 覆沒 朴訥 抑壓 落脫 喻奪 客室 旭日 翌卒 植物 食物 烹察
祝日 熟達 著實 嫡出 直筆 直立 百出 略述

(以上後字の頭音衣段にして、其の尾音はツであつてクとは讀めないもの)

(口) 前字の尾音概ねツに限局してクに變化せざるもの

(1) 軋轔 活歷 實益 突擊

(以上後字の頭音衣段にして、其の尾音はキであつてツとは讀めないもの)

(2) 日月

(以上後字の頭音衣段にして、其の尾音はツであつてクとは讀めないもの)

(3) 逸樂 活躍 活力 屢辱 骨肉 雜木 雜錄 實額 實力 脫俗 脱落 奎略

(以上後字の頭音衣段以外のもので、其の尾音ツのものには、後字の尾音は亦衣段以外のものには其の尾音クとなるものはなき)

(4) 出沒

(前字の頭音衣段以外のもので其の尾音ツのものには、後字の尾音はツであつてツとは讀めないもの)

(八) 前字の頭音衣段以外のもので其の尾音クとツの紛らはしきもの

白熱＝發熱。握力＝壓力。格物＝活物。

(二) 後字の頭音衣段以外のもので其の尾音クとツの紛らはしきもの

告白＝告發。質朴＝出沒。一目＝一物。落魄＝落魄。

以上要するに、其の尾音はキクツの三様あつても、其の頭音を衣段のものと、衣段にあらざる他の各段のものを區別すれば、頭音衣段のものは其の尾音は必ずキにあらざればツ、ツにあらざればキであるから、之を讀破すること甚だ容易であるし、又頭音衣段以外のものであつては其の尾音はキなるものは絶対になくして、其の殆ど大部分はクであつて、ツの尾音を有するものは非常に少いのであるから、多くの場合先づクと讀んで、萬一意味が通じなければツと読みかへれば立ちどころに解決する筈である。

第五節 前字はキクツの尾音で後字撥音、長音、イヰヰより成る熟語

是は丁度第一節、二節、三節と反対で後字の方が撥音なり長音、イヰヰの尾音のもので、前字の方にキクツの何れかの尾音の存在する熟語で、此前字の尾音を省略しようと云ふのである。其の省略法は第四節と同じく接觸法によりてキクツを省略することが出来、又それを讀み返す場合に接觸せられてあることに依つて、キクツの何れかの尾音の存在を明かにすることが出来る、其の方式は

テナセイ——適正
セナエウ——切要
コナサイ——國債
トナゼン——突然
コナスキ——國粹

の如くであつて前節と同じであるから説明の要はなからうと思ふ。

例 題

一、前字の頭音衣段なるが故に、其の尾音は必ずキにあらざればツに屬するもの

(イ) 前字の尾音概ねキに限局してツに變化せざるもの

腋臭	奕世	驛長	驛遞	驛田	激勵	石英	積載	石材	石山	席順	脊椎	脊髓
尺寸	赤誠	石造	脊柱	石塔	脊背	石版	席料	寂寥	敵營	適應	敵軍	適合
適從	敵情	適性	敵前	敵對	敵彈	的中	適當	適任	適用	(摘要)	適例	碧水
僻在	碧潭	歷代	曆數	歷訪								

(ロ) 前字の尾音概ねツに限局してキに變化せざるもの

閲覽 血絲 血溫 決斷 結繩 結論 血稅 厥然 缺禮 月齡 設宴 絶縁 絶群
絶大 說明 絶命 切論 鐵案 鐵道 鐵瓶 鐵捧 鐵板 热量 热望 热淚 別段
別宴 別院 滅亡 滅門 劣情

(ハ) 前字の尾音キとツとあつて紛らはしきもの

積分＝節分。夕陽＝切要。赤山＝雪山。席上＝接壤。適材＝鐵材。敵壘＝鐵類。

二、前字の頭音衣段以外なるが故に、其の尾音は必ずクにあらざればツ、ツにあらざればクに屬するもの

(イ) 前字の尾音概ねクに限局してツに變化せざるもの

惡才 惡水 惡心 惡性 學才 確信 學生 逆臣 逆心 逆製 虞待 逆鱗 逆流
極端 極東 玉案 玉體 玉碎 國際 國債 國粹 國勢 國葬 國體 國中 國定
國道 國難 國賓 國風 國幣 國法 國本 國民 克明 國有 昨秋 昨春 昨年
昨晚 摧乳 作文 錯亂 譯明 借問 借財 借用 借入 納量 薦清 視電 宿醉
職員 職人 職制 食言 食膳 食傷 植民 束帶 息災 即賣 測量 屬僚 澤庵

澤山 託送 潶流 潶水 著信 著水 著想 嫡流 直前 直線 直答 勅裁 直面
筑前 畜生 畜類 特選 毒性 獨裁 得心 獨身 痒草 特長＝特徵 匿名 肉身
肉聲 博言 白菜 白山 白水 白人＝白刃 白扇 漠然 劍製 爆聲 爆笑 莫大
爆彈 博覽 船來 慕僚 服罪 腹心 腹水 服制 服裝 腹痛 復讐 副將 副長
伏在 北東 北端 北滿 北洋 北朝 卜筮 目算 目送 木造 目前 目標 木精
木炭 木曜 百歲 百姓 百兩 白蓮 躞然 藥籠 藥劑 藥草 糜養 慾心 沃饒
抑制 抑留 翩朝 洛外 洛東 落膽 落第 落掌 洛陽 落淚 樂遊 落雷 綠陰
綠青 綠水 感星 感亂

(ロ) 前字の尾音概ねツに限局してクに變化せざるもの

割愛 割讓 諸然 岘然 奚煙 詰問 吉例 忽然 攝影 雜門 失念 失禮 實在
卒然 畢業 達人 脫營 秋然 凸凹 捻印 發案 發動 發賣 發明 必然 必要
佛領 佛壇 佛堂 物外 勃然 末代 末流 密雲 密令 密猿 滅亡 慄然 立案
(ハ) 前字の尾音クとツとありて紛らはしきもの

黑煙＝忽焉。白毛＝發毛。

第六節 キクツの尾音を有するものゝ疊音 より成る熟語

キクツの何れかの尾音を有する同一文字が二つ疊まれて語熟を構成して居るものに二種類ある。一つは

嚇々 切々

の如く促音を構成するものと、他の一つは

白々 黙々

の如く促音とならないで、其の儘讀るものとある。

第一の促音を構成するものゝ省略法は、次の第八章に於ける同行音の熟語略字法則に譲つて、今茲には第二の如き同じ文字を二つ重ねて其の儘發音する熟語、其の數は固より多くはない。けれども其の數は少くとも矢張りキクツの尾音字を省略することが出来るならば、さうして又省略しても尚且明瞭にキクツの伏在を知ることが出来るならば、宜しく其の省略法を講じて置くべきである。

それはどうすれば宜いかと云ふと、キクツの尾音は全然之を省略して、唯頭音の文字のみ一字を書いて、それに從來多く用ひられて居つた古い型の疊音符への山形の記號を復活させて、此の記號と共に頭音の文字に向つて促音型の交叉法を應用する、即ち

△×△=滴々

△×△=別々

ト×ト=得々

例題

一、頭音衣段なるが故に其の尾音は必ず

キにあらざればツ、ツにあらざればキに屬するもの

(イ) 尾音概ねキに限局してツに變化せざるもの

驛々 滴々

別々

(ロ) 尾音概ねツに限局してキに變化せざるもの

別々

歴々 || 烈々

二、頭音衣段以外なるが故に其の尾音は必ず

クにあらざればツ、ツにあらざればクに属するもの

(イ) 尾音概ねクに限局してツに變化せざるもの

誇々 肚々 嘴々 繢々 諧々 白々 漠々 黙々 楽々 碓々 脳々 著々 輛々
寂々

(ロ) 尾音概ねツに限局してクに變化せざるもの

躊々 岐々 吃々 物々 勃々 密々

(ハ) 尾音クとツとあつて紛らはしきもの

福々 || 沸々

第七節 促音の後字二音より成る熟語

促音は、元來前字の有するキクツの尾音は速記法上當然省かれるものであるから、何等考慮する必要はないが、

發達 壓迫 筆蹟

等の如く、其の後字がキクツの尾音を有する熟語であつた場合に、是亦其のキクツの尾音を省略することが出来ないであらうか、若し省略しても何等他に衝突するものが無い限りは、其の儘のものを採つて以てキクツの尾音の存在するものとして略字化することは差支ない筈である。例へば

ハッタ —— 發達

の如く、促音としてはハッタであるけれども、ハッタと云ふ熟語は他にない、八田と云ふ人名なり地名のないことはないが、それは自から區別を明かにすることが出来るから、ハッタと書かれたものは『發達』の略字だと約束づければ完全に所期の目的を達することが出来る。又『壓迫』でも同じことである、アッパと書いてクを省いてもアッパと云ふ熟語は他にないからアッパは壓迫の略字であると約束づければ宜い。

例 題

一、後字の頭音衣段なるが故に其の尾音は必ず

キにあらざればツ、ツにあらざればキに属するもの

(イ) 後字の尾音概ねキに限局してツに變化せざるもの

譯積 潔癖 絶壁 鐵石 鐵壁 日夕 八隻 拔擢 筆蹟 匹敵 別席

(ロ) 後字の尾音概ねツに限局してキに變化せざるもの

惡血 譯血 屈折 剥抉 热血 碧血 密接

(ハ) 後字の尾音キとツとあつて紛らはしきもの

一席 ハ一節。一滴 ハ一徹。關席 ハ結節。

二、後字の頭音衣段以外なるが故に其の尾音は必ず

クにあらざればツ、ツにあらざればクに属するもの

(イ) 後字の尾音概ねクに限局してツに變化せざるもの

壓迫 壓服 一德 割腹 棕色 月蝕 摘鑿 屈託 屈曲 屈服 傑作 結束 結着
血色 潔白 作曲 雜駁 失脚 集脚 積極 接觸 切腹 脫却 鐵則 納得 日蝕
發著 判則 發足 逼塞 逼迫 物色 別格 別宅 北國 密告 密著 立脚 立食
立國 立腹 列國

(ロ) 後字の尾音概ねツに限局してクに變化せざるもの

鬚血 活撥 出發 接骨 鐵筆 突出 發掘 白骨 發達 別冊 抹殺

(ハ) 後字の尾音クとツとあつて紛らはしきもの
壓搾 ハ 壓殺。一策 ハ 一冊。一油 ハ 一發。敵國 ハ 鐵骨。復畫 ハ 復活。失策 ハ 出札。
此の外に

拙速 出席 實績 實說

等の如き前後の頭音が同行音のものもあるが、是等は次の第八章同行音の熟語略字法則に譲ることとする。

兎に角以上のやうなものはキクツの尾音を省いても二音と一音のものゝ促音と紛更するやうなことはないから斯う云ふものはそれゝの確定的の略字として採用すれば宜い

所が窒息と書くのを右の書法に據るとチツソと書くことになる。さうすると窒息と云ふ本來の促音の熟語と衝突をする、それでは所期の目的を達することが出来ない、故にさう云ふものは最後の尾音のクなりツを省くことは出来ないから、此場合には必ず尾音略字の(速記文字のウ)の字を添加しなければならぬ、例へば

一角は一家 一掬は一揆 一國は一箇 一室は一死 一尺は一滴 一燭は一緒
一泊は一派 曙々は斯々は各科 各國は各個 各局は割據 結核は結果 結局は穴居

骨骸は國家 錯覺は作花 出血は出家 窓息は窓素 鐵柵は鐵鎖 發覺は發火

佛國は復古 別室は蔑視 密室は密使

等の如く、キクツの尾音を除かうとすると、本來の促音熟語と衝突するから、どうしても尾音略字を添加しなければならないものである。

第八節 一音と二音、若くは二音と一音より成る熟語

刺戟 左翼 未決

等の如く前字一音、後字二音のもの

歴史 著手 説論

等の如く前字二音、後字一音から成る熟語は其の數甚だ多い、是等に對しても尾音のキクツを省略する方法は對立法其の他種々考案をすれば出來ないことはない。

けれども速記文字ウの字を以てキクツの代表文字とすることが出来るならば、一々筆を離す不利を避けて代表略字を交ぜて其の體連續する方が宜からうと思ふ。

第八章 同行音の熟語略字法則

同行音の熟語略字法則と云ふのは、例へば

科外 喜劇 區劃 柏橋 皇國 些細 施設 數冊 性質 相續

等の如く、前字後字共に其の頭音が五十音圖の加行音なら加行音、佐行音なら佐行音と云ふやうに同行音である熟語の場合に、後字の二音の字音に或る特定の略記號を定めて、其の熟語の書き方を省略しようと云ふのである。其の特定の略記號は僅に五種を以て足りる。

此の同行熟語略字法は、前章の一般熟語略字法則の足らざる所を補ふの妙を得たるものである。けれども中には前字が撥音であり、長音であり又はイーヰの尾音を有するもので後字が同行音である場合には省略法として違つた形に於て重複するものもある、それ等は何れを採用するも可なりである。

第一節 後字イの尾音を伴ふもの

イの尾音を伴ふ字音は、衣段を頭音として長音化する所のエイ ケイ セイ等の類のものを省くと、唯頭音阿段に属するもの、即ちアイ カイ サイ タイ ハイ マイ ライ ワイの九つだけであることは、屢々繰返して述べた通りであるが、此の同行熟語略字法に於ては、是等のものが例題の如く後字として同行音熟語となつた場合に、此の後續字音は總て共通に唯點の一點を以て其の略記號とすることを約束づけて置く。結り其の點一つは、前字の行の第一音即ちアカサタナハマラワに同化して、それにイの尾音を伴ふ字音となる。

例へば若しも茲に

カカイ キカイ クカイ ケカイ コカイ

と云ふのを書き現はさうとするには、其のカキクケコの各々の下に點一點を打つ。

前字が總て加行であるから、其の下に打たれた一つの點は、前字の加行音の第一音たるカと同化して、カイとなつて、是等の熟語を表はすことになる。

ササイ シサイ スサイ セサイ ソサイ

と云ふ場合には、サシスセソの各々の下に點を一つ打つ。さうすると今度は前字が佐行音であるから、其の下に打たれた點は、佐行の第一音のサに同化して、サイとなつて、是等の熟語を表はすことになる。

以上と同じ理窟に於て、前字が多行であった場合は、其の下に打たれた點は總てタイとなり。前字が奈行音なれば其の下の點はナイとなり。ハイ マイ ライ ワイ總て同一理由に基いて點一ヶを以て表はすことが出来る。

それで先づ加行音の同行熟語の場合だけに付て、稍重複に亘るも、更に詳しく説明をすると、

【加行】 後字の點二ヶはカイと讀むべきもの

河海・歌會。機械・器械・奇怪・氣海。區會。ケカイ(警戒)。コカイ(後悔)

と云ふやうなものを書き表はさうと云ふ場合には、前字のカキクケコの字の下にそれべ點二ヶを添加すれば宜い。換言すれば

力の字の下に點の打つてあるのは カカイ

キの字の下 同上

キカイ

クの字の下 同上

クカイ

ケの字の下 同上

ケカイ

コの字の下 同上

コカイ

と云ふことになるから、前後の文章の關係に於てそれゞゝ適當なる熟語を當嵌めれば宜い。
以上は唯前字後字共に清音の場合のみに付て説明をしたのであるが、若しも
瓦解・画會・議會。グカイ。下界。誤解・基會。

等の如く、前字が濁音なれば勿論濁音の處理をしなければならぬことは勿論であるが、縱し前字
は濁音であつても其の下の點は清音のカイである。

官海・環海・勸戒。近海・欣懷・金塊。訓戒。見解・縣會。今回。

空海。警戒。公開・公海・航海・後海。

等の如く、前字が濁音であつたり、長音であつた場合にはそれ相當の文字を當嵌めなければなら
ぬことは勿論であるが、下の加點は同一である。

科外。感慨。氣慨。苦界。馨曖。圈外・懸崖・縣外・戶外。慷慨・港外・梗概・口外・

校外・郊外。

等の如く、後字の字音が濁音ではあることを示すことにする。それから又
二點を横に並べて後字は濁音であることを指示する。それから又

言外
号外

の如く、前字後字共に濁音の場合は、・・と點を二つ縦に並べて上下共連濁音なることを指示する
のが宜からうと思ふ。又

學界・學會・奇怪・決済・國會。

等の如く促音の場合には、點の打ちどころを變へて交叉の意味に於て、前字の下に接觸して打つ。
點が前字に接觸して居ることに依つて促音なることを意味するのである。尙もう一つの方法はイ
の字を前字に交叉して、前字が促音であり且つ後字がカイであることを約束するのも宜い。次に
休會・教會・協會・業界・境涯・魚介。

等の如く前字が拗音でキヤ・キュ・キヨ の場合は、之を加行音として取扱ふ、例示の如きを書
き表はす場合には矢張り其の下に打たれた點はカイと讀むべきである。尙ほ

開會・海外・外界

等の如く、前字のカイの字が既に略字化されてある場合は勿論であるが、

等の如く、前字が二音の場合でも、其頭音が加行音ならば、其下に打たれた點は矢張りカイとなる譯である。

如く、前字が二音の場合で
ある。

以上を以て同行音譜語の略字法としての加行の部の大體を説明し終つた譯であるが、佐行以下各行總て同一法則に據ること勿論であるから、唯例題のみを掲げて説明の煩を避けることとする。

仔細 ザイ 些細 散在・散財 仔細 私財・死罪 自裁 自在 震災 薪材 人材
社債 ザイ 社債 謝罪 主催 主材 秀才 俊才 書齋 詳細 所在 如才 淨財 數罪 世才
制裁 ザイ 千載 製材 噴臘 蔬菜 總裁 村債 存在

【多行】タイ 壇胎 多大 團體 大體 遲滯 地代 賃貸 銀臺 茶代 中隊 頂載
着帶 勅題 停滯 帝大 天體 天臺 渡臺 登第 燈臺 當代 土臺 胴體

【波行】ハイ 販賣 肥培 腐敗 分配
返盃 膨脹 朋輩

卷之三

【良行】ライ 落雷

第一節 後字の頭音阿段に屬するもの

本第二節以下各節の同行熟語略字法則は、後字の尾音キクツを有する字音を省略するのであるけれども、其略記號は阿伊字衣於の各段毎に各々異なる記號を制定することになる。

先づ後字の頭音阿段に屬するもの、即ちアカサタナハマヤテフを頭音として成る尾音はアツ、アツの如くイクツの三種であるが、イの尾音を有するもの、アイ、カイ、サイ等の如きものは前節に於て既に決定したのだから、殘る所のものはクとツの尾音を伴ふ字音だけである。

第三回の「行」は、この二箇所の「行」を伴ふ同行の「行」である。左の「行」は、右の「行」の前後字の頭音が同音であつて、其の尾音にクツを伴ふ同行の「行」である。

字音の熟語の場合の共通略記號としてはどうするかと云ふと、

速記文字の力の字の約三分の一の長さのもの（一）を以て之に充當するのである。即ち其の力の字の三分の一の長さのものが、前字の頭音がカキクケコであつた場合には矢張り其

の加行の第一音の力に同化して、それがカクともなりカツともなる。又前字の頭音がサシスセソであつた場合には其の佐行の第一音サと同化して其の同じ記号がサクかサツとなる。タク、タツ。ハク、ハツ。以上皆同じ理由で變化して行くのである。さう云ふことを約束づけて置けば宜しい。

例へば

- 價格 = カ + (略記號の一)
- 視察 = シ + (略記號の一)
- 邸宅 = ティ + (略記號の一)
- 併發 = ヘイ + (略記號の一)
- 變革 = マン + (略記號の一)
- 要約 = ヨ + (略記號の一)
- 導入 = レイ + (略記號の一)

等の如く、唯單に一つの略記號が前字に同化してカク = カツともなり、サク = サツともなり、タク = タツともなるのである。

然らば其の書き方はどうするかと言ふと、其略記號を前字に接觸さす。一但し『價格』の如き

接觸し難きものは、前字のカの字の右下にカクの略記號を添加する。

以上で大體の説明を終つたから次に例題を掲げるのであるが、例題中 = としてあるのは即ち、其尾音クにあらざればツ、ツにあらざればクに属するものゝ中、クとツを共有するものであつて、他は單にクかツの何れかの一つを有するものである。・の印のあるものは同音異義の熟語を表したものである。

例　題

【加行】カク　價格　價額・下等　扞格・間隔・感覺上管轄　書學・雅樂　漢學　改革

快活　外郭 = 概括　企畫・規格・其角 = 餓飢　金閣　金額　銀閣　嗅覺 = 久濶　給額・

休學　胸脯　俠客・恐嚇・脅嚇 = 恐喝・凶點(紛らはしきものは恐嚇と恐喝)　諷刺

苦學　隅角　軍學・軍樂　計畫・圭角 = 悲點・契濶・經學・谿壑・驚愕・懸隔・檢覈・

劍客・喧嘩　見學・研學　嚴格・幻覺・減額　結核　顧客・孤客 = 枯渴　古學　互角・

語格　語學　高閣・口角 = 狹猾・廣闊　皇學・工學・講學　合格　困學

【佐行】サク　坐作　散策 = 三冊　殘殺・斬殺　細作　試作・思素・視察・刺殺　自作

自殺　振作・新作 = 診察・審察　射殺・銃殺　小策 = 詳察・笑殺　旬朔ト巡察　失策

出札 水柵 \parallel 推察 寸札 製作・正朔・政策 \parallel 省察・生殺・制札 穿鑿・證索 \parallel 美殺

創作・搜索 \parallel 相殺 造作 尊札

【多行】タク 摶奪 彫琢・超卓 \parallel 暢達 調達・超脫 通達 邱宅 轉宅 傳達 東拓 \parallel 到達

【奈行】ナク

【波行】ハツク 半白・反駁 \parallel 反撥 薄闇 垂薄 漂泊・表白・漂白 布帛・浮薄 \parallel 不發

不拔 風伯 \parallel 風發 幣帛 \parallel 併發 米麥 緡駁 磬磚 \parallel 暴發 方伯 \parallel 蓬髮・袍發

【麻行】マツク 幔幕 明末

【也行】ヤク 勇躍 豫約 要約 (副詞「漸ク」ニ應用)

【冥行】ラク 倫落 連絡 零落 篠絡

第二節 後字の頭音伊段に屬するもの

伊段即ちイキシチニヒミリキを頭音として成る字音は、其の尾音はキクツの三種であるが、其のキの尾音を伴ふ字音即ち チキ、ヒキ、リキ、ヰキに付ては既に字音略字として決定して居るし、又同行熟語もないのであるから此の場合考慮する必要はない。さうすると殘る所のものは是數誠に少いものである。

例題

【加行】キツ 寒菊 \parallel 柑橘

詐術・詐述 產出 算術 歲出 祭日 止宿・私淑 \parallel 支出 私塾 事實
【佐行】シユク シツ 伸縮 \parallel 進出 新宿 \parallel 眞實 仁術 車軸 \parallel 寫實 手術 收縮 習熟 \parallel 終日

消失

【多行】チツ 牡蓄

【波行】ヒツ 馬匹

【麻行】ミツ 紹密

【冥行】リツ 亂立 離陸 \parallel 利率 林立 兩立 聯立

第四節 後字の頭音字段に屬するもの

字段即ちウクスツヌフムユルを頭音として成る字音は、其の尾音はヰクツの三種であるが、其中ヰの尾音を伴ふ字音即ちヰヰ、ツヰ、ヰヰ、ルヰに付ては、既に字音略字として決定して居るから考慮する必要はない。さうするとは亦殘る所のものはヰとツだけである。
けれども此のヰとツの尾音を伴ふ字音は僅にヰツ、ヰツ、フヰリヰツだけであつて、而も此の種の同行熟語略字法と應用の出来るものは僅に加行と波行だけであるから、此の略記號としては前節の伊段の「ヰ」を兼用することにする。是は何故兼用するかと云ふと、其の略記號として適當なる線がないし、又共同に兼用しても、決して混同衝突する虞はないからである。それは次に示す所の例題と、前の例題とを對照して考へるならば思ひ半ばに過ぎるものがあるであらうから精しい説明は要しないと思ふ。

例題

【加行】 キツ 岩窟 窝窟

【波行】 フツ 萬物 反覆 被服・被覆 美服 不服=普佛 平伏・平服 法服・抱腹・

報復=彷彿 方物・抛物 本腹

第五節 後字の頭音衣段に屬するもの

衣段即ちエケセテネヘメレを頭音として成る字音は、其の尾音はイキツの三種であるが、其の中ヰの尾音を伴ふ字音のエイ、ケイ、セイ等の如きは速記學上ではエー、ケー、セー等の如く文音化して取扱ふことになつて居るのであるから此の場合何等考慮する必要はない、當然省いて宜しい、さうすると残る所のものはヰとツである。

此のヰとツの關係に付いては、前にも度々説明した通り、他の各段に於ては總てヰとツの尾音を共有して居るに拘らず、獨り此の衣段のみはヰの尾音がなくして、ヰに代はるにヰの尾音を以て字音を構成して居るのである。

故に他の各段に於てはヰとツの尾音を有する字音を共通せしめて一の略記號を制定するのであるが、此の衣段に於てはヰとツの尾音を有する字音が共通せる一つの略記號を持つことになる。それで他の各段に於ては一つの記號を読み分けるには、ヰにあらざればツ、ツにあらざればヰと讀みかへて見れば宜しいのであるが、獨り此の衣段に限つて、ヰにあらざればツ、ツにあらざればヰと讀みかへることを忘れてはならないのである。

そこで之に對する略記號は當然母音符の「エ」「ヘ」の字を以て充當すべきである。

例 題

【加行】**ケツキ** 過激・歌劇||花月・可決 感激・觀劇・間隙||觀月・寒月 簡潔・間歇
完結・解決 活劇||各月・隔月 暮月||喜劇・詭激 既決 歸結・起結・奇傑・議決
金穴・禁闕 空隙 剣劇・劍戟 緋月・限月 固結・虎穴 攻擊||豪傑・膏血・高傑
混血・今月 急激・舊劇 九穴・吸血 去月 縱激・夾擊||凝結

【佐行】**セツキ** 砂石・座席||挫折 史蹟 超尺 事績・自席・次席・自責・磁石||時節||
死絶・臣籍・親戚||親切・深切・新設・新說 臣節・人跡 叱責・出席・實績||實說
燧石・寸節 世說 成績||清節・淒絕 船籍||前說 積雪 磯石・踪跡 送籍・僧籍||
鼠竊・創說・總說・叢說・壯絕・村設『拗音』砂石||社說 謝絕 首席・酒席 終席・
重責・書籍 除籍 證跡 硝石 上席||小說・小節・詳說 定石||常設 除籍||叙說・
饑舌 職責||觸接

【多行】**テツキ** 端的 汗瀉 智的 沈溺 點滴 轉轍 途轍 透徹 朝敵

【奈行】**ネツキ** なし

【波行】**ヘツキ** 判別 品別 分別

【麻行】**メツキ** 磨滅 明滅

【也行】**ナツキ** なし

【良行】**レツキ** 羅列 來歷 屢歷 凜冽 濟瀝 呂律 隨劣

第六節 後字の頭音於段に屬するもの

於段即ちオコントノホモヨロヲを頭にして字音を構成する尾音は唯クとツのみであつて、他の尾音は一つもない。之に對する略記號は於段なるが故にオ「」の母音符を以て充てるのが當然である。

例 題

【加行】**コツ** 奇酷・過刻 勘告 寒國||換骨 開國・海國・廻國・戒告・外國||骸骨
各國 歸國・貴國・鬼哭||氣骨・奇骨・肌骨 犯獄 近國・金殼||筋骨 空谷・君國・
軍國 傾國・警告||輕忽・頸骨・脛骨 建國・嚴酷・原告||拳骨 故國・枯骨 五穀

後刻 興國・皇國・公告・廣告||硬骨・恍惚・刻々・急告・泣哭・舊國||朽骨・

舉國・強國||俠骨・

【佐行】ソツ 左足 早速 山賊 催促 四則・四足・子息||士卒 氏族・士族・使嗾・

自足・時速 神速||眞率 親族・迅速 失足 實測 推測 世俗・棲息・正則 稅則

洗足 專屬 喘息 捗速 總則 裝束 草賊・相續・僑俗・宗族||草卒・忽卒

社則 種族||守卒 終熄 習俗 充足・充塞・從屬||從卒・銃卒 消息||將卒

【多行】トク 多讀||多度津(應用) 欽讀 單獨 體得・胎毒 知德・知得 執毒

帝德・提督 轉讀 都督 統督 尊ク(應用) 中毒

【奈行】ナシ

【波行】ホク 敗北 婦僕 放牧・芳墨

【麻行】モク 滿目 暝目・名目 盲目

【也行】ナシ

【良行】ロク 勞力

右の中には前字が撥音であり、長音であり、又はイーチの尾音を有するものは、第七章の一般

熟語の尾音省略法の中にもあるから、其の何れを採用するも可である。

要するに以上は、謂はゆる唯法則に過ぎないのであるから、法則は如何に巧みに制定せられてあつても、それは死物であつて自ら活躍するものではない、之を活かして用ひるのは人にある、之を用ひんとする人は何としても其の法則に依つて成されたるものを作が物としなければならぬ、我が物としようとするには、言ふまでもなくそれを相當の習熟を要する、故に煩を厭はず例題を多く掲げて練習の便に供することにした。

發行所

東京市麹町區永田町貴族院構内
振替 東京五三五八三番

日本速記協會

【すさ許を載轉製復】

昭和十二年七月二十日印刷
昭和十二年七月三十日發行

日本速記法上に於ける
漢字音と其の略字法則の研究

定 價 金五十錢

著 者 安 田 勝 藏

發 行 者 東京市杉並區上荻塗二ノ五六

東京市板橋區板橋町六ノ八七八

高 橋 通 盛

印 刷 者 東京市板橋區板橋町六ノ八七八

高 橋 印 刷 所

印 刷 所 東京市板橋區板橋町六ノ八七八